

WRMDRW60 3663602842965

Checking instructions

These instructions are for your safety. Please read the following instructions carefully before proceeding with the installation and use of this appliance.

WARNING: All installation work must be carried out by a suitably qualified person, strictly following local building regulations and these instructions.

To avoid the risks that are always present when you use an electrical appliance it is important that this appliance is installed correctly and that you read the safety instructions carefully to avoid misuse and hazards. After unpacking the appliance please check that it is not damaged. If in doubt, do not use the appliance but contact Customer Services on 0800 324 7818 (UK) and 1800 932 230 (Eire).

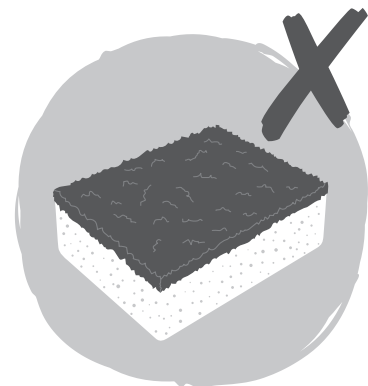
Check the package and make sure you have all of the parts listed and decide upon the appropriate location for your product. If this product contains glass please take care with fitting or handing to prevent personal injury or damage to the product. The specification plate shown on this appliance displays all the necessary identification information for ordering replacement parts. If you sell the appliance, give it away, or leave it behind when you move house, please ensure that you pass on this manual so that the new owner can become familiar with the appliance and its safety warnings.

Safety

All installation work must be carried out by a suitably qualified person, strictly following local building regulations and these instructions.

- ☑ **WARNING:** Accessible parts may become hot during use. Children should be kept away.
- ☑ **WARNING:** If the door or door seals are damaged, the appliance must not be operated until it has been repaired. Contact Customer Services for advice.
- ☑ During installation do not allow the supply cord to touch the hot parts of the appliance.
- ☑ Make sure that the supply cord is not caught under or in the appliance and avoid damage to the supply cord.
- ☑ Do not install the appliance outdoors in a damp place or in an area which may be prone to water leaks such as under or near a sink unit. In the event of a water leak allow the machine to dry naturally. Do not use and contact Customer Services for advice.
- ☑ Please dispose of the packing material carefully.
- ☑ Do not use flammable sprays in close vicinity to the appliance.
- ☑ **WARNING:** This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.
- ☑ Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. Keep the appliance and its supply cord out of the reach of children less than 8 years old.
- ☑ If the supply cord becomes damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a danger or injury.
- ☑ The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separated remote control system.
- ☑ The appliance is for domestic use only. Do not use this appliance as a source of heat.
- ☑ The manufacturer declines all liability for personal or material damage as a result of misuse or incorrect installation of this appliance.

- ☑ Before connecting the appliance to the power supply, check that the power supply voltage and current rating corresponds with the power supply details shown on the appliance rating label.
- ☑ The warming drawer may only be built in combination with those appliances quoted by the manufacturer as being suitable. The manufacturer cannot guarantee trouble - free operation if the appliance is operated in combination with appliances other than those quoted by the manufacturer as suitable.
- ☑ When building in the warming drawer in combination with another suitable appliance, the food warming drawer must be fitted above a fixed interim shelf in the housing unit. Please ensure that the housing unit can support both its weight and that of the other appliance.
- ☑ When building in the combination appliance, it is essential to follow the instructions given in the operating and installation instructions supplied with the combination appliance.
- ☑ You could burn yourself on the hot drawer or crockery. Protect your hands with heat-resistant pot holders or gloves when using the appliance. Do not let them get wet or damp, as this causes heat to transfer through the material more quickly with the risk of scalding or burning yourself.
- ☑ The underside of the drawer gets hot when switched on. Be careful not to touch it when the drawer is open.
- ☑ Do not use plastic or aluminium containers. These melt at high temperatures and could catch fire.
- ☑ Use only heat-resistant crockery made of glass, porcelain, etc
- ☑ Take care when opening and closing the loaded drawer, that liquids do not spill over and get through the vents. This can cause the appliance to short circuit.
- ☑ **Danger of electric shock!** Do not attempt to repair the appliance yourself. In case of malfunction, repairs are to be conducted by qualified personnel only.
- ☑ To avoid damaging the cord, do not squeeze, bend or chafe it on sharp edges. Keep it away from hot surfaces and open flames.
- ☑ Lay out the cord in such a way that no unintentional pulling or tripping over it is possible. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
- ☑ Do not operate the appliance with wet hands or while standing on a wet floor.
- ☑ Always turn the appliance off before disconnecting it from the power supply.
- ☑ Disconnect the appliance from the power supply when not in use and before cleaning.
- ☑ **WARNING:** This appliance is supplied with a three core supply cord and must be connected direct to the mains electricity supply via a omni-polar or double pole switch having a 3mm minimum contact gap on each connector.
- ☑ The fused spur should be installed in an easily reachable place so that in case of emergency the appliance can be disconnected from power immediately.
- ☑ The fixed wiring must be protected against heat surfaces.
- ☑ A steam cleaner is not to be used.



Installation

All installation must be carried out by a competent person or qualified electrician. Before connecting the mains supply ensure that the mains voltage corresponds to the voltage on the rating plate.

Direct Connection

The appliance must be connected directly to the mains using an omnipolar circuit breaker with a minimum opening of 3mm between the contacts.

The installer must ensure that the correct electrical connection has been made and that it complies with the wiring diagram.

The cable must not be bent or compressed.

Regularly check the power plug and power cord for damage. If the supply cord is damaged, it must be replaced by a special cord or assembly available from the manufacturer or its service agent.

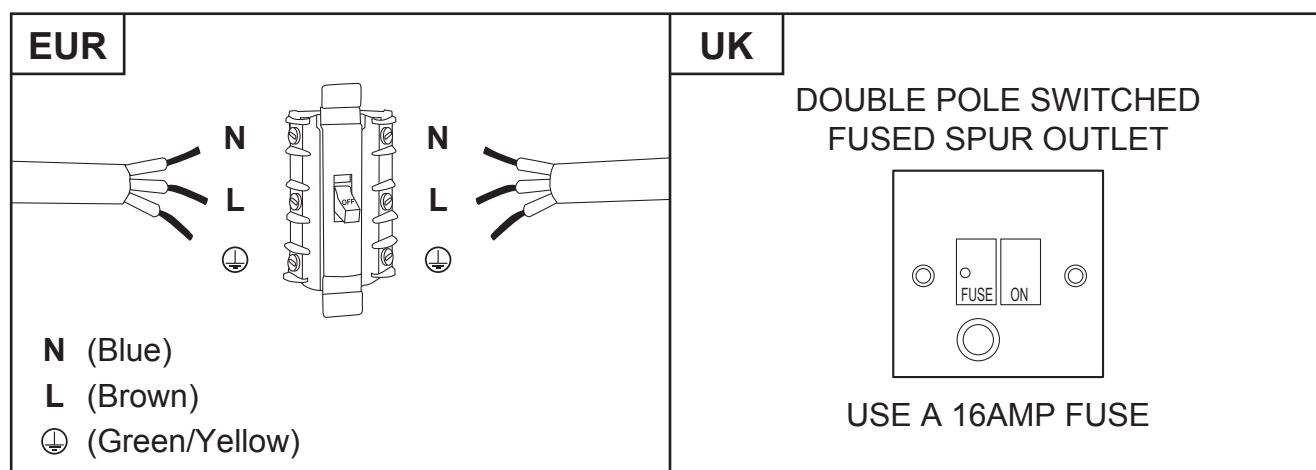
WARNING: This is a Class I appliance and MUST be earthed.

This appliance is supplied with a 3 core mains cable coloured as follows:

Brown = L or Live

Blue = N or Neutral

Green and Yellow = E or Earth ⊕



The fuse must be rated at 16 Amps.

To avoid the risks that are always present when you use an electrical appliance it is important that this appliance is installed correctly and that you read the safety instructions carefully to avoid misuse and hazards. Please keep this instruction booklet for future reference and pass it on to any future owners. After unpacking the appliance please check that it is not damaged. If in doubt, do not use the appliance but contact Customer Services.

The manufacturer declines all liability for damage caused to persons and objects due to incorrect or improper installation of the appliance. Any permanent electrical installation must comply with the latest wiring regulations applicable to your country and for your own safety a qualified electrician or contractor should undertake the electrical installation.

Technical data

The manufacturer declines all liability for damage caused to persons and objects due to incorrect or improper installation of the appliance.

Rated Voltage	220-240V~50Hz
Maximum Power	1000W

Trouble shooting

FAQ	Possible cause	Solution
The appliance does not heat up.	The appliance is not correctly plugged in and switched on at the mains socket.	Insert the plug and switch on at the socket.
	The main fuse has tripped.	Reset the trip switch in the mains fuse box (minimum fuse rating-see data plate). If, after resetting the trip switch in the main fuse box and switching the appliance back on, the appliance will still not heat up, contact a qualified electrician.
The crockery is not warm enough.	The function for warming plates and dishes is not selected.	Select the correct function.
	The temperature setting is too low.	Select a higher temperature.
	The vents are covered.	Ensure the air can circulate freely.
	The crockery has not been allowed to heat up for a sufficiently long time.	Various factors will affect how long the crockery will take to warm up (see "warming crockery").
The crockery is too hot.	The function for warming plates and dishes or warming cups and glasses is not selected.	Select the correct function.
	The temperature setting is too high.	Select a lower temperature.
A noise can be heard when the drawer is being used.	The noise is caused by the fan which distributes the heat evenly through the drawer.	This is not a fault.

Commercial Guarantee

At Cooke and Lewis we take special care to select high quality materials and use manufacturing techniques that allow us to create ranges of products incorporating design and durability. That's why we offer a 24 months' guarantee against manufacturing defects on our warming drawer.

This warming drawer is guaranteed for 24 months from the date of purchase, if bought in store, or delivery, if bought online, for normal (non-professional or commercial) household use. You may only make a claim under this guarantee upon presentation of your sales receipt or purchase invoice. Please keep your proof of purchase in a safe place.

The guarantee covers all parts and labour costs associated with the repair of the warming drawer if it is found to be defective due to faulty materials or workmanship within 24 months from the date of purchase or delivery subject to the exclusions set out below and provided it was used for the purpose for which it is intended and subject to installation, cleaning, care and maintenance in accordance with the information contained in the user manual. This guarantee does not cover defects and damage caused by normal wear and tear of warming drawer and damage that could be the result of improper use, faulty installation, storage or assembly, neglect, accident, modification of the product, consumable items such as carbon filters and bulbs.

If the warming drawer is defective, we will repair it. However, if, during the guarantee period, the warming drawer becomes irreparable as agreed by an engineer approved by our authorised agent then we reserve the right, at our discretion, to exchange the defective warming drawer with a replacement warming drawer. If the same warming drawer is no longer available an alternative warming drawer will be offered with the equivalent functions and specifications.

During the service work carried out it may be necessary to remove the built in warming drawer from its fitted position. If the warming drawer is glued, grouted or tiled in such a manner that it cannot be removed, it is the responsibility of the customer/installer to remove and reinstall the warming drawer to facilitate the repair or replacement.

After the warming drawer has been repaired or replaced any remaining balance of the guarantee period will apply to the repaired or replaced warming drawer.

Should any person other than an engineer approved by our authorised agent modify or attempt to repair the warming drawer then the guarantee will be invalid. This guarantee only applies to the country of purchase or delivery and is not transferrable to any other countries. This guarantee is non-transferrable to any other person or product. Relevant local law will apply to this guarantee. This guarantee is in addition to and does not affect your statutory rights relating to faulty goods as a consumer.

Guarantee related queries should be addressed to a store affiliated with the distributor you purchased the warming drawer from.

To arrange a service call, please contact our customer services on one of the following Toll Free numbers, you must contact the number in the country in which you purchased the warming drawer:

UK 0800 324 7818 uk@kingfisherservice.com

Eire 1800 932 230 eire@kingfisherservice.com

Distributor: B&Q plc, Chandlers Ford, Hants, SO53 3LE United Kingdom www.diy.com

SFD Limited, Trade House, Mead Avenue, Yeovil, BA22 8RT, United Kingdom

Recycling & disposal

Waste electrical products (WEEE) should not be disposed of with household waste.

Please recycle where facilities exist. Check with your local governmental authority, domestic waste disposal services or the retailer where the product was bought for recycling advice.

The wheelie bin symbol on the product or its packaging indicates that this product cannot be treated as normal household waste. This product must be handed over to an electric and electronic equipment collection point for recycling. On ensuring that this product is disposed of correctly, you will help to avoid possible negative consequences for the environment and public health, which could occur if this product is not handled correctly.



FR

Instructions de contrôle

Ces instructions sont données pour votre sécurité. Lire attentivement les instructions suivantes avant de procéder à l'installation et d'utiliser cet appareil.

AVERTISSEMENT : toutes les installations doivent être effectuées par une personne dûment qualifiée, en suivant rigoureusement les instructions du fabricant.

Afin de prévenir les risques, toujours présents lors de l'utilisation d'un appareil électrique, il est important que cet appareil soit correctement installé et de lire les instructions de sécurité

soigneusement en vue d'empêcher tout danger ou mauvaise utilisation. Après avoir retiré l'emballage de l'appareil, vérifier qu'il n'est pas endommagé. En cas de doute, ne pas utiliser l'appareil, contacter le service client au 0805 114 951.

Contrôler l'emballage et s'assurer que vous disposez de toutes les pièces répertoriées, puis décider du bon emplacement de votre produit. Si ce produit comporte du verre, rester prudent lors du montage ou de la manipulation pour éviter toute blessure ou dommage du produit. Cette plaque signalétique, placée sur l'appareil, affiche toutes les informations d'identification nécessaires pour commander des pièces de rechange. Si vous vendez l'appareil, si vous le donnez ou si vous le laissez lors de votre déménagement, s'assurer de transmettre ce manuel de façon à ce que le nouveau propriétaire puisse se familiariser avec l'appareil et les avertissements de sécurité.

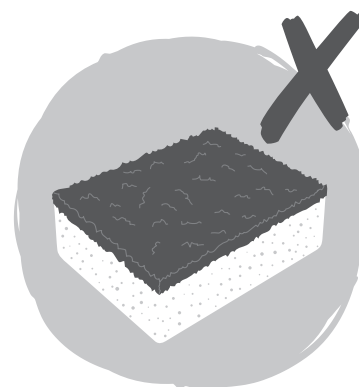
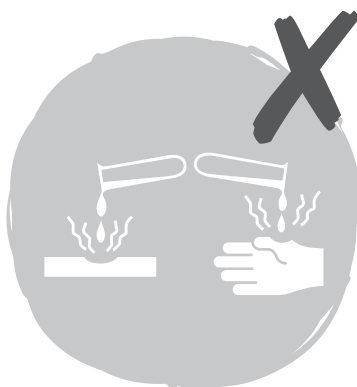
Sécurité

Toutes les installations doivent être effectuées par une personne dûment qualifiée, en suivant rigoureusement les instructions du fabricant.

- AVERTISSEMENT** : des parties accessibles peuvent devenir chaudes lors de l'utilisation. Il convient d'éloigner les jeunes enfants.
- AVERTISSEMENT** : il convient de ne pas mettre en marche l'appareil si la porte ou des joints de porte sont endommagés, jusqu'à leur réparation. Contacter le service client pour obtenir des conseils.
- Lors de l'installation, le câble d'alimentation ne doit pas toucher les parties chaudes de l'appareil.
- S'assurer que le cordon d'alimentation n'est pas coincé sous l'appareil ou dans celui-ci et éviter d'endommager le cordon d'alimentation.
- Ne pas installer l'appareil à l'extérieur, dans un endroit humide ou dans une zone pouvant présenter des fuites d'eau, par exemple, sous ou près d'un évier. En cas de fuite d'eau, laisser l'appareil sécher naturellement. Ne pas utiliser l'appareil et contacter le service client pour obtenir des conseils.
- Jeter l'emballage avec soin.
- Ne pas utiliser d'aérosols à proximité de l'appareil.
- AVERTISSEMENT** : cet appareil peut être utilisé par un enfant de 8 ans ou plus et par des personnes à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou avec un manque d'expérience ou de connaissances, s'ils sont sous surveillance ou si des instructions concernant l'utilisation en toute sécurité leur ont été données et qu'ils ont compris les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance. Garder l'appareil et son câble d'alimentation hors de la portée des enfants de moins de 8 ans.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son prestataire de service ou une personne qualifiée, afin d'éviter tout danger ou blessure.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être mis en marche au moyen d'une minuterie externe ou d'un système de contrôle à distance autonome.
- L'appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Ne pas utiliser cet appareil comme source de chaleur.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages personnels ou matériels en cas de mauvaise utilisation ou de mauvaise installation de cet appareil.
- Avant de connecter l'appareil à l'alimentation électrique, vérifier que la tension d'alimentation électrique et que l'intensité nominale correspondent aux détails d'alimentation électrique présentés sur l'étiquette signalétique de l'appareil.
- Le tiroir chauffe-plat ne peut être installé qu'avec des appareils appropriés, mentionnés par le fabricant. Le fabricant ne garantit pas le bon fonctionnement de l'appareil s'il est mis en

fonctionnement avec des appareils autres que ceux mentionnés par le fabricant comme étant appropriés.

- ☑ Lors de l'installation du tiroir chauffe-plat avec un autre appareil approprié, le tiroir doit être monté sur une étagère intermédiaire fixe dans l'élément de cuisine. S'assurer que l'élément de cuisine peut supporter le poids du tiroir et le poids de l'appareil.
- ☑ Lors de l'installation de l'appareil combiné, il est essentiel de suivre les instructions données dans les instructions de fonctionnement et d'installation fournies avec l'appareil combiné.
- ☑ Vous pourriez vous brûler avec le tiroir chauffant ou la vaisselle. Se protéger les mains avec des gants ou des maniques résistantes à la chaleur lors de l'utilisation de l'appareil. Ne pas les laisser devenir humides ou mouillés car la matière pourrait devenir chaude plus rapidement, vous risqueriez de vous ébouillanter ou de vous brûler.
- ☑ La partie inférieure du tiroir se réchauffe lors de la mise en marche. Attention de ne pas la toucher lorsque le tiroir est ouvert.
- ☑ Ne pas utiliser de récipients en plastique ou en aluminium. Ces matériaux fondent à de hautes températures et ils pourraient prendre feu.
- ☑ N'utiliser que de la vaisselle en verre, en porcelaine, etc., résistante à la chaleur.
- ☑ Ouvrir et fermer le tiroir chargé avec soin afin que du liquide ne renverse pas et ne s'infilte pas dans les événements. Ceci pourrait provoquer un court-circuit de l'appareil.
- ☑ **Risque de choc électrique !** Ne pas tenter de réparer l'appareil soi-même. En cas de dysfonctionnement, les réparations doivent être effectuées par un personnel qualifié uniquement.
- ☑ Afin de ne pas endommager le cordon, ne pas le coincer, plier ou frotter sur des bords coupants. L'éloigner des surfaces chaudes ou des flammes nues.
- ☑ Placer le cordon de manière à ce qu'il soit impossible de le tirer involontairement ou afin qu'il ne puisse pas provoquer de trébuchement. Garder l'appareil et son cordon hors de la portée des enfants.
- ☑ Ne pas mettre en marche l'appareil avec des mains mouillées ou en se tenant sur un sol mouillé.
- ☑ Toujours éteindre l'appareil avant de le débrancher.
- ☑ Débrancher l'alimentation de l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé ou avant de le nettoyer.
- ☑ **AVERTISSEMENT** : cet appareil est livré avec un cordon d'alimentation à trois conducteurs, il doit être relié directement à l'alimentation électrique via un interrupteur omnipolaire ou bipolaire présentant un écart minimal de 3 mm entre chaque raccord.
- ☑ Il convient d'installer le boîtier de dérivation avec fusibles dans un endroit facilement accessible si l'appareil doit immédiatement être débranché de la source d'alimentation, en cas d'urgence.
- ☑ Le câblage fixe doit être protégé des surfaces chaudes.
- ☑ Un nettoyeur vapeur ne doit pas être utilisé.



Installation

Toute l'installation doit être effectuée par une personne compétente ou un électricien qualifié. Avant de raccorder le câble d'alimentation, s'assurer que la tension de secteur correspond à la tension indiquée sur la plaque signalétique.

Raccordement direct

L'appareil doit être raccordé directement au secteur à l'aide d'un disjoncteur omnipolaire avec une ouverture minimale de 3 mm entre les contacts.

L'installateur doit s'assurer que le bon raccordement électrique a été effectué et qu'il respecte le schéma de câblage.

Le câble ne doit pas être tordu ou comprimé.

Vérifier régulièrement la présence de dommages sur le cordon d'alimentation et la prise électrique. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un cordon spécial ou un ensemble prévu à cet effet, disponible auprès du fabricant ou son prestataire de service.

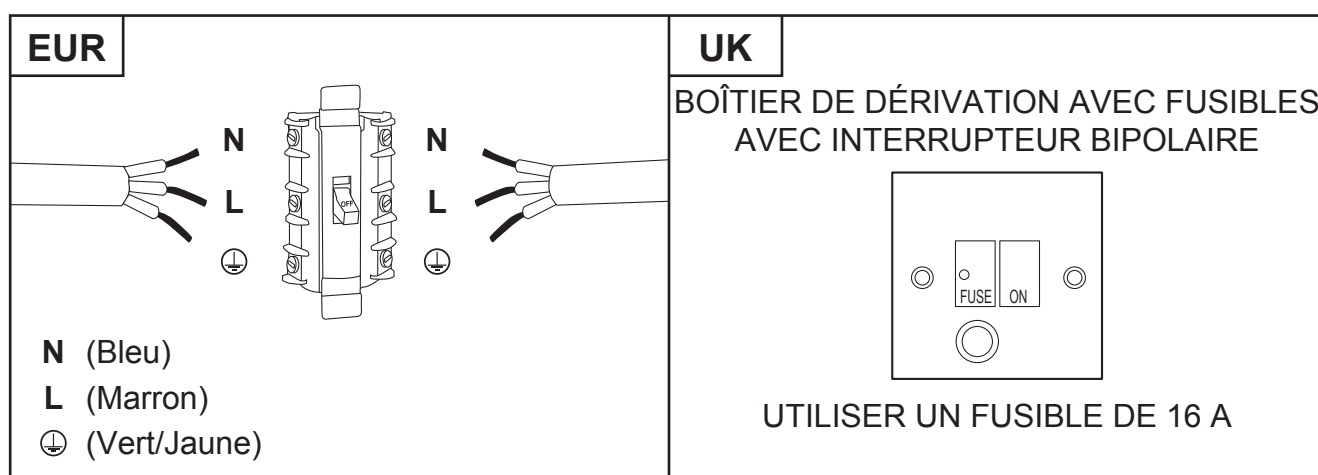
AVERTISSEMENT : il s'agit d'un appareil de Classe 1. Il DOIT être raccordé à la terre.

Cet appareil est livré avec un câble secteur à 3 conducteurs, présentant les couleurs suivantes :

Marron = L ou Phase

Bleu = N ou neutre

Vert et jaune = E ou Terre ⊕



Le fusible doit être de 16 A.

Afin de prévenir les risques, toujours présents lors de l'utilisation d'un appareil électrique, il est important que cet appareil soit correctement installé et de lire les instructions de sécurité soigneusement en vue d'empêcher tout danger ou mauvaise utilisation. Veiller à conserver ce manuel d'instructions pour référence ultérieure et à le transmettre à tout futur propriétaire. Après avoir retiré l'emballage de l'appareil, vérifier qu'il n'est pas endommagé. En cas de doute, ne pas utiliser l'appareil, contacter le service client par téléphone.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages personnels ou matériels causés par une mauvaise utilisation ou installation de cet appareil. Toute installation permanente doit être conforme aux dernières réglementations de câblage applicables dans votre pays et, pour votre propre sécurité, il convient qu'un électricien qualifié ou un entrepreneur effectue l'installation électrique.

Données techniques

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages personnels ou matériels causés par une mauvaise utilisation ou installation de cet appareil.

Tension nominale	220-240V~50Hz
Puissance maximale	1000W

Dépannage

FAQ	Cause possible	Solution
L'appareil ne chauffe pas.	L'appareil n'est pas correctement branché et allumé dans la prise d'alimentation.	Insérer la prise et allumer la prise d'alimentation.
	Le fusible principal a été déclenché.	Redémarrer le contacteur dans le coffret à fusible principal (pour connaître le calibre du fusible minimal, voir la plaque signalétique). Si le tiroir ne s'allume toujours pas après avoir redémarré le contacteur dans le coffret à fusible principal et après avoir remis en marche l'appareil, contacter un électricien qualifié.
La vaisselle n'est pas assez chaude.	La fonction de réchauffage des assiettes et des plats n'est pas sélectionnée.	Sélectionner la bonne fonction.
	La température réglée est trop basse.	Sélectionner une température plus élevée.
	Les événements sont couverts.	S'assurer que l'air puisse circuler librement.
	La vaisselle n'a pas pu être réchauffée suffisamment longtemps.	De nombreux facteurs déterminent combien de temps la vaisselle est réchauffée (voir « réchauffage de la vaisselle »).
La vaisselle est trop chaude.	La fonction permettant de réchauffer des assiettes et des plats, ou de réchauffer des tasses et des verres, n'est pas sélectionnée.	Sélectionner la bonne fonction.
	La température réglée est trop élevée.	Sélectionner une température plus basse.
Un bruit est émis lorsque le tiroir est en marche.	Le bruit est causé par le ventilateur qui répartit la chaleur de manière uniforme dans le tiroir.	Il ne s'agit pas d'un défaut.

Garantie commerciale

Chez Cooke and Lewis, nous veillons tout particulièrement à sélectionner des matériaux de haute qualité et à utiliser des techniques de fabrication qui nous permettent de créer des gammes de produits à la fois design et durables. Pour cette raison, nous offrons une garantie de 24 mois contre les défauts de fabrication de notre article, Tiroir chauffant.

Cet article, Tiroir chauffant, est garanti pendant 24 mois à compter de la date d'achat, en cas d'achat en magasin, en cas de livraison, en cas d'achat sur Internet, pour une utilisation domestique normale (non commerciale, ni professionnelle). Toute réclamation dans le cadre de cette garantie se fera sur présentation du ticket de caisse ou de la facture d'achat. Veuillez conserver votre preuve d'achat dans un lieu sûr.

La garantie couvre la totalité des pièces et des frais de main-d'œuvre associés à la réparation de l'article, Tiroir chauffant, s'il s'avère défectueux en raison de matériaux défectueux ou d'une malfaçon dans les 24 mois à partir de la date d'achat ou de livraison, sous réserve des exclusions exposées ci-après, d'une utilisation conforme à l'usage prévu et d'une installation, d'un nettoyage et d'un entretien conformes aux informations contenues dans le manuel d'utilisation. Cette garantie ne couvre pas les défauts et les dommages causés par l'usure et la détérioration normales de l'article, Tiroir chauffant, les dommages pouvant résulter d'une utilisation inappropriée, d'une installation, d'un stockage ou d'un montage inadéquat(e), d'une négligence, d'un accident ou d'une modification du produit ou des articles consommables, tels que les filtres à charbon et les ampoules. La garantie est limitée aux pièces reconnues défectueuses.

Si l'article, Tiroir chauffant, est défectueux, nous le réparerons. Cependant, si pendant la durée de la garantie, un technicien approuvé par notre agent agréé estime que l'article, Tiroir chauffant, n'est pas réparable, nous nous réservons le droit, à notre seule discrétion, d'échanger l'article, Tiroir chauffant, défectueux par un article, Tiroir chauffant, de remplacement. Si le même article, Tiroir chauffant, n'est plus disponible, un autre article, Tiroir chauffant, avec des fonctions et des spécifications équivalentes, sera proposé.

Lors de l'intervention, il peut s'avérer nécessaire de retirer l'article, Tiroir chauffant, de sa position de fixation. Si l'article, Tiroir chauffant, ne peut être retiré en raison de la présence de colle, de joints ou de carrelage, il est alors de la responsabilité du client/de l'installateur de retirer et de réinstaller l'article, Tiroir chauffant, afin de permettre la réparation ou le remplacement.

Une fois que l'article, Tiroir chauffant, a été réparé ou remplacé, la durée restant à courir de la garantie s'applique à l'article, Tiroir chauffant, réparé ou remplacé.

Si une personne autre que le technicien approuvé par notre agent agréé modifie ou tente de réparer l'article, Tiroir chauffant, la garantie perd sa validité. La garantie ne s'applique qu'au pays dans lequel l'achat ou la livraison a été effectué(e) et n'est pas transférable à d'autres pays. La garantie n'est pas transférable à une autre personne ou à un autre produit. Cette garantie est soumise à la législation locale applicable. Cette garantie s'ajoute à vos droits statutaires concernant les biens de consommation défectueux, sans les affecter.

Toute demande au titre de la garantie doit être adressée à un magasin affilié au distributeur auprès duquel vous avez acheté l'article, Tiroir chauffant.

Pour organiser une intervention, contactez le service client à l'aide de l'un des numéros d'appel gratuits suivants. Vous devez saisir le numéro qui correspond au pays dans lequel vous avez acheté l'article, Tiroir chauffant :

France 0805 114 951 france@kingfisherservice.com

[Le distributeur auprès duquel vous avez acheté l'article, Tiroir chauffant, répond de tout défaut de conformité ou vice caché de l'article, Tiroir chauffant, conformément aux clauses suivantes :

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur doit livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la livraison.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1. S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations

publiques faites par le vendeur, par le fabricant ou par son représentant, notamment dans la publicité ou sur l'étiquetage ;

2. Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou est propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

Toute réclamation suite à un défaut de conformité est limitée à deux ans à compter de la livraison du bien.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui reste à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie en cas de défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 du Code civil

Toute réclamation résultant des vices cachés doit être faite par l'acheteur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Distributeur : Castorama France C.S. 50101 Templemars 59637 Wattignies CEDEX
www.castorama.fr ;

BRICO DÉPÔT 30-32 rue de la Tourelle 91310 Longpont-sur-Orge France www.bricodepot.com

Recyclage et mise au rebut

Les produits électriques usagés (WEEE) ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers.

Recycler si des installations sont disponibles. Consulter vos autorités gouvernementales locales, les services d'enlèvement des ordures ménagères ou le revendeur chez qui vous avez acheté le produit, pour obtenir des conseils de recyclage.

Le symbole de la poubelle sur roues, sur le produit ou son emballage, indique que ce produit ne peut pas être traité comme un déchet ménager normal. Ce produit doit être remis à un point de collecte d'équipements électriques et électroniques pour être recyclé. En vous assurant que ce produit est éliminé correctement, vous permettrez d'éviter de possibles conséquences négatives sur l'environnement et la santé publique pouvant survenir si ce produit n'était pas manipulé correctement.



Instrukcje dotyczące kontroli

Te instrukcje mają służyć Twojemu bezpieczeństwu. Należy dokładnie przeczytać następujące instrukcje przed rozpoczęciem montażu i użytkowania niniejszego urządzenia.

OSTRZEŻENIE: Montaż musi zostać wykonany przez osobę posiadającą odpowiednie kwalifikacje, z zachowaniem pełnej zgodności z lokalnymi przepisami budowlanymi i informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji obsługi.

Aby zminimalizować ryzyko, które jest związane z używaniem urządzenia elektrycznego, niezwykle ważne jest, aby produkt został prawidłowo zamontowany oraz aby użytkownik dokładnie zapoznał się z instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa i uniknął nieprawidłowego użytkowania oraz zagrożeń. Po rozpakowaniu urządzenia upewnić się, że nie jest ono uszkodzone. W razie wątpliwości, nie należy używać urządzenia, ale skontaktować się z infolinią obsługi klienta pod numerem 800 121 2222.

Sprawdzić zawartość opakowania i upewnić się, że zawiera części wymienione w specyfikacji oraz wybrać odpowiednie miejsce montażu produktu. Jeśli ten produkt zawiera szkło, podczas montażu i obsługi należy zachować ostrożność, aby uniknąć obrażeń ciała lub uszkodzeń produktu. Tabliczka znamionowa, znajdująca się na urządzeniu, przedstawia wszystkie informacje dotyczące specyfikacji potrzebne do zamówienia części zamiennych. W przypadku sprzedaży urządzenia, przekazania innym osobom lub pozostawienia w domu po wyprowadzeniu się, należy przekazać niniejszą instrukcję obsługi nowemu właścicielowi, aby umożliwić mu zaznajomienie się z urządzeniem i ostrzeżeniami dotyczącymi bezpieczeństwa.

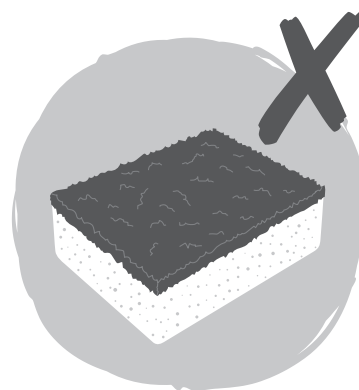
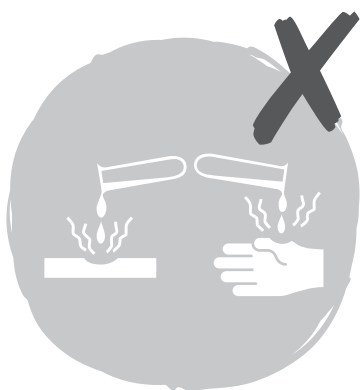
Bezpieczeństwo

Montaż musi zostać wykonany przez osobę posiadającą odpowiednie kwalifikacje, z zachowaniem pełnej zgodności z lokalnymi przepisami budowlanymi i informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji obsługi.

- ☑ **OSTRZEŻENIE:** Dostępne części mogą się nagrzewać podczas użytkowania. Dzieci nie powinny zbliżać się do urządzenia.
- ☑ **OSTRZEŻENIE:** Jeśli drzwiczki lub uszczelki drzwiczek są uszkodzone, urządzenia nie należy uruchamiać, aż do momentu zakończenia jego naprawy. Skontaktować się z działem obsługi klienta w celu uzyskania pomocy.
- ☑ Podczas montażu należy upewnić się, że przewód zasilania nie dotyka żadnych nagrzewających się części urządzenia.
- ☑ Sprawdzić, czy przewód zasilania nie znajduje się pod urządzeniem lub w jego wnętrzu w celu zapobiegnięcia uszkodzeniu.
- ☑ Nie wolno montować urządzenia na zewnątrz w wilgotnym miejscu lub obszarze, który może być podatny na wycieki wody, np. pod lub w pobliżu zlewozmywaka. W przypadku wycieku wody poczekać na wyschnięcie urządzenia. Nie używać produktu i skontaktować się z działem obsługi klienta w celu uzyskania pomocy.
- ☑ Należy odpowiednio zutylizować opakowanie.
- ☑ Nie używać sprayów łatwopalnych w pobliżu urządzenia.
- ☑ **OSTRZEŻENIE:** To urządzenie może być użytkowane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat, osoby o obniżonej sprawności fizycznej, sensorycznej i umysłowej lub osoby nieposiadające wystarczającego doświadczenia albo wiedzy, pod warunkiem, że są one nadzorowane lub zostały poinstruowane o zasadach użytkowania urządzenia w bezpieczny sposób oraz rozumieją potencjalne zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.

- ☑ Czynności związane z czyszczeniem i konserwacją nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru. Trzymać urządzenie i przewód zasilania poza zasięgiem dzieci w wieku poniżej 8 lat.
- ☑ Jeśli dojdzie do uszkodzenia przewodu zasilającego, powinien on zostać wymieniony przez producenta, przedstawiciela serwisowego lub inną osobę o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć uszkodzenia mienia lub odniesienia obrażeń.
- ☑ Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi za pomocą zewnętrznego regulatora czasowego lub systemu zdalnego sterowania.
- ☑ Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku w gospodarstwach domowych. Nie używać urządzenia jako źródła ciepła.
- ☑ Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia ciała lub uszkodzenia mienia powstałe na skutek nieprawidłowego użytkowania lub montażu niniejszego urządzenia.
- ☑ Przed podłączeniem urządzenia do zasilania sprawdzić, czy napięcie zasilania oraz natężenie prądu odpowiada informacjom dotyczącym zasilania, znajdującym się na tabliczce znamionowej urządzenia.
- ☑ Szufladę grzewczą można zabudować wyłącznie w połączeniu z odpowiednimi urządzeniami wskazanymi przez producenta. Producent nie jest w stanie zagwarantować bezproblemowego działania, jeśli urządzenie jest obsługiwane w połączeniu z urządzeniami innymi niż te, które zostały wskazane jako odpowiednie.
- ☑ W przypadku zabudowy szuflady grzewczej w połączeniu z innym odpowiednim urządzeniem należy ją zamontować nad stałą półką środkową w obudowie. Należy upewnić się, że obudowa jest w stanie utrzymać ciężar szuflady oraz innego urządzenia.
- ☑ W przypadku zabudowy w urządzeniu wielofunkcyjnym niezwykle ważne jest, aby postępować zgodnie z zaleceniami zamieszczonymi w instrukcjach obsługi i montażu dołączonymi do urządzenia wielofunkcyjnego.
- ☑ Istnieje ryzyko poparzenia spowodowanego dotknięciem nagrzanej szuflady lub naczynia. Podczas korzystania z urządzenia należy chronić swoje ręce za pomocą odpornych na ciepło rękawic. Nie dopuścić do zamoczenia rękawic, ponieważ może to umożliwić przekazywanie ciepła poprzez materiał i stworzyć ryzyko poparzenia.
- ☑ Spód szuflady nagrzewa się po jej włączeniu. Zachować ostrożność, aby nie dotknąć szuflady, gdy jest otwarta.
- ☑ Nie stosować plastikowych lub aluminiowych pojemników. Roztapiają się one przy wysokiej temperaturze i mogą spowodować wybuch pożaru.
- ☑ Używać wyłącznie naczyń odpornych na ciepło wykonanych z takich materiałów, jak szkło, porcelana itp.
- ☑ Zachować ostrożność podczas otwierania i zamykania wypełnionej szuflady, aby nie dopuścić do rozlania płynów i przedostania się ich do otworów wentylacyjnych. Może to spowodować zwarcie urządzenia.
- ☑ **Ryzyko porażenia prądem!** Nie należy próbować dokonywać naprawy urządzenia na własną rękę. W przypadku usterki naprawę należy zlecić wyłącznie wykwalifikowanemu personelowi.
- ☑ Aby uniknąć uszkodzenia przewodu, nie wolno go ścisnąć, zginać lub ocierać o ostre krawędzie. Nie wolno narażać na przebywanie w pobliżu nagrzanych powierzchni i otwartego ognia.
- ☑ Ułożyć przewód w taki sposób, aby nie dopuścić do jego przypadkowego pociągnięcia lub potknięcia się o niego. Trzymać urządzenie i przewód poza zasięgiem dzieci.
- ☑ Nie włączać urządzenia mokrymi rękoma lub podczas stania na mokrej podłodze.
- ☑ Należy zawsze wyłączyć urządzenie przed odłączeniem go od źródła zasilania.
- ☑ W przypadku nieużywania lub czyszczenia urządzenia należy odłączyć je od źródła zasilania.

- ☑ **OSTRZEŻENIE:** To urządzenie jest wyposażone w 3-żyłowy przewód zasilania, który należy podłączyć bezpośrednio do sieci zasilającej za pomocą przełącznika dwubiegunowego lub wielobiegunowego z odstępem między stykami każdego bieguna wynoszącym co najmniej 3 mm.
- ☑ Wyłącznik zaopatrzony w bezpiecznik należy zamontować w łatwo dostępnym miejscu, aby w razie awarii urządzenia natychmiast odłączyć je od źródła zasilania.
- ☑ Stałe okablowanie należy chronić przed nagrzanymi powierzchniami.
- ☑ Nie należy stosować środków czyszczących aplikowanych pod wysokim ciśnieniem lub stosowanych przy użyciu myjki parowej.



Montaż

Montaż musi zostać wykonany przez osobę kompetentną lub wykwalifikowanego elektryka. Przed podłączeniem do sieci upewnić się, czy parametry zasilania odpowiadają napięciu podanym na tabliczce znamionowej.

Bezpośrednie podłączenie

Urządzenie należy bezpośrednio podłączyć do zasilania, korzystając z wyłącznika wielobiegunowego z minimalnym rozwarciem między stykami wynoszącym 3 mm.

Monter musi upewnić się, czy zapewnił prawidłowe połączenie elektryczne oraz czy jest ono zgodne ze schematem połączeń.

Przewód nie może być zgięty lub ściśnięty.

Należy regularnie sprawdzać wtyczkę i przewód zasilania pod kątem uszkodzeń. Jeśli przewód zasilania jest uszkodzony, należy go wymienić na specjalny przewód lub komplet dostępny u producenta lub w serwisie.

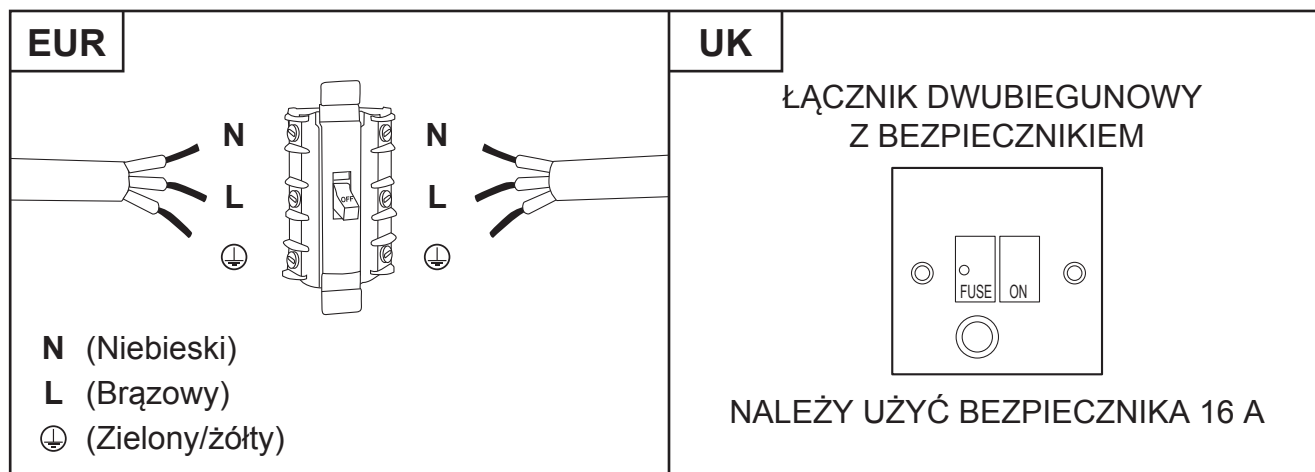
OSTRZEŻENIE: Jest to urządzenie klasy I i MUSI być uziemione

To urządzenie jest dostarczane z 3-żyłowym przewodem zasilania oznaczonym następującymi kolorami:

Brazowy = L lub Pod napięciem

Niebieski = N lub Neutralny

Zielony i żółty = E lub Uziemienie ⚡



Należy zastosować bezpiecznik 16 A.

Aby zminimalizować ryzyko, które jest związane z używaniem urządzenia elektrycznego, niezwykle ważne jest, aby produkt został prawidłowo zamontowany oraz aby użytkownik dokładnie zapoznał się z instrukcjami dotyczącymi bezpieczeństwa i uniknął nieprawidłowego użytkowania oraz zagrożeń. Należy zachować instrukcję obsługi w celu wykorzystania w przyszłości i przekazania jej kolejnym właścicielom. Po rozpakowaniu urządzenia upewnić się, że nie jest ono uszkodzone. W razie wątpliwości nie należy używać urządzenia, lecz skontaktować się z działem obsługi klienta.

Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia ciała lub uszkodzenia mienia powstałe na skutek nieprawidłowego lub nieodpowiedniego montażu urządzenia. Wszelkie stałe instalacje elektryczne muszą być zgodne z najnowszymi przepisami dotyczącymi okablowania, obowiązującymi w danym kraju. Dla własnego bezpieczeństwa należy zlecić montaż instalacji elektrycznej wykwalifikowanemu elektrykowi lub wykonawcy.

Dane techniczne

Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia ciała lub uszkodzenia mienia powstałe na skutek nieprawidłowego lub nieodpowiedniego montażu urządzenia.

Napięcie znamionowe	220-240V~50Hz
Maksymalna moc	1000W

Rozwiązywanie problemów

Często zadawane pytania (FAQ)	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie nagrzewa się.	Urządzenie nie zostało włączone lub odpowiednio podłączone do gniazda zasilania.	Włożyć wtyczkę i włączyć urządzenie.
	Zadziałał główny bezpiecznik.	Zresetować wyłącznik różnicowoprądowy w głównej skrzynce bezpieczników (minimalna moc bezpiecznika – patrz tabliczka znamionowa). Jeśli po zresetowaniu wyłącznika różnicowoprądowego w głównej skrzynce bezpieczników i ponownym włączeniu, urządzenie nie nagrzewa się, należy skontaktować się wykwalifikowanym elektrykiem.

Często zadawane pytania (FAQ)	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Naczynia nie są wystarczająco ciepłe.	Funkcja ogrzewania talerzy i naczyń nie została wybrana.	Wybrać odpowiednią funkcję.
	Ustawienie temperatury jest zbyt niskie.	Wybrać wyższą temperaturę.
	The vents are covered.	Upewnić się, że zapewniono swobodną cyrkulację powietrza.
	Naczynia są ogrzewane przez zbyt krótki czas.	Różne czynniki mają wpływ na czas ogrzewania naczyń (patrz część „Ogrzewanie naczyń”).
Naczynia są zbyt gorące.	Funkcja ogrzewania talerzy i naczyń lub kubków i szklanek nie została wybrana.	Wybrać odpowiednią funkcję.
	Ustawienie temperatury jest zbyt wysokie.	Wybrać niższą temperaturę.
Podczas korzystania z szuflady można usłyszeć hałas.	Hałas jest spowodowany przez pracę wentylatora, który równomiernie rozprowadza ciepło w szufladzie.	Nie jest to oznaką usterki.

Gwarancja handlowa

Firma Cooke and Lewis przykłada szczególną wagę do tego, aby wybierać materiały wysokiej jakości i stosować techniki produkcyjne, które umożliwiają tworzenie wytrzymałych, a zarazem atrakcyjnych produktów. Dlatego też oferujemy 24-miesięczną gwarancję obejmującą wady produkcyjne na produkt Szuflada grzewcza.

Szuflada grzewcza jest objęty gwarancją przez 24 miesiące od daty zakupu (zakup w sklepie) lub dostawy (zakup przez internet) w przypadku normalnego (nieprofesjonalnego lub komercyjnego) użytku domowego. W ramach tej gwarancji użytkownik może dokonać zgłoszenia reklamacyjnego wyłącznie po przedstawieniu paragonu lub faktury. Dowód zakupu należy przechowywać w bezpiecznym miejscu.

Gwarancja obejmuje wszystkie koszty części oraz robocizny związane z naprawą Szuflada grzewcza w przypadku, gdy w ciągu 24 miesięcy od daty zakupu lub dostawy w urządzeniu wykryto wadę materiałową lub produkcyjną, z zastrzeżeniem wyłączeń opisanych poniżej oraz pod warunkiem że urządzenie było wykorzystywane zgodnie z przeznaczeniem oraz że było zamontowane, czyszczone, utrzymywane w dobrym stanie technicznym i konserwowane zgodnie z informacjami zawartymi w instrukcji obsługi. Niniejsza gwarancja nie obejmuje wad i uszkodzeń wynikających z normalnego zużycia Szuflada grzewcza, uszkodzeń będących skutkiem niewłaściwego stosowania, montażu, przechowywania lub złożenia, a także zaniedbania, wypadku i modyfikacji produktu. Gwarancja nie obejmuje również materiałów eksploatacyjnych, takich jak filtry węglowe i żarówki. Gwarancja obejmuje tylko wadliwe części.

W przypadku wykrycia wady Szuflada grzewcza zostanie ona przez nas usunięta. Jednak jeśli w trakcie obowiązywania okresu gwarancyjnego inżynier wyznaczony przez autoryzowanego przedstawiciela uzna, że Szuflada grzewcza nie można naprawić, zastrzegamy sobie prawo, według własnego uznania, do wymiany wadliwego Szuflada grzewcza na inny Szuflada grzewcza. W przypadku braku takiego samego Szuflada grzewcza klientowi zostanie zaoferowany zastępczy produkt Szuflada grzewcza, o takich samych funkcjach i specyfikacjach.

Podczas wykonywania prac serwisowych może zaistnieć konieczność usunięcia wbudowanego Szuflada grzewcza z miejsca zamontowania. Jeśli produkt Szuflada grzewcza jest przyklejony, obudowany kafelkami lub zabezpieczony fugami, przez co zdemontowanie jest niemożliwe,

obowiązkiem klienta/montera jest demontaż i ponowny montaż Szuflada grzewcza w celu wykonania naprawy lub wymiany urządzenia.

Po naprawie lub wymianie Szuflada grzewcza pozostały okres gwarancyjny będzie obowiązywał dla naprawionego lub wymienionego Szuflada grzewcza.

Jeśli jakakolwiek osoba inna niż inżynier wyznaczony przez autoryzowanego przedstawiciela dokona modyfikacji lub podejmie próbę naprawy Szuflada grzewcza, gwarancja zostanie unieważniona. Niniejsza gwarancja obowiązuje wyłącznie w kraju zakupu lub dostawy i nie podlega przeniesieniu do żadnego innego kraju. Niniejsza gwarancja nie podlega przeniesieniu na jakąkolwiek inną osobę lub produkt. W przypadku niniejszej gwarancji zastosowanie ma odpowiednie prawo lokalne. Niniejsza gwarancja jest dokumentem dodatkowym, który nie ma wpływu na ustawowe prawa konsumenta w zakresie uszkodzonych towarów.

Pytania związane z gwarancją należy kierować do sklepu współpracującego z dystrybutorem, w którym zakupiono Szuflada grzewcza.

Aby ustalić termin wizyty serwisowej, należy skontaktować się z działem obsługi klienta, korzystając z jednego z poniższych bezpłatnych numerów. Należy wybrać numer odpowiedni dla kraju, w którym zakupiono Szuflada grzewcza:

Polska 800 121 2222 poland@kingfisherservice.com

Dystrybutor: Castorama Polska Sp. z o.o. ul. Krakowiaków 78, 02-255 Warszawa www.castorama.pl

Recykling i utylizacja

Zużyte produkty elektryczne (WEEE) nie powinny być utylizowane z odpadami domowymi.

Powinny być utylizowane w przeznaczonych do tego miejscach. Aby uzyskać poradę w zakresie recyklingu, należy skontaktować się z lokalnymi władzami, firmą zajmującą się utylizacją odpadów lub sprzedawcą, u którego został zakupiony produkt.

Symbol kosza na śmieci na produkcie lub jego opakowaniu informuje o tym, że urządzenie nie może zostać wyrzucone wraz z odpadami komunalnymi. Niniejszy produkt musi zostać przekazany do punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego w celu recyklingu. Utylizując niniejszy produkt w odpowiedni sposób, użytkownik zapobiega negatywnym skutkom wpływającym na środowisko i zdrowie publiczne, które mogłyby zostać wywołane poprzez niewłaściwe obchodzenie się z urządzeniem.



DE

Anweisungen überprüfen

Diese Anweisungen dienen Ihrer Sicherheit. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie mit der Installation und Verwendung dieses Geräts fortfahren.

WARNUNG: Alle Installationsarbeiten müssen von einer entsprechend qualifizierten Person, streng nach den örtlichen Gebäudevorschriften und gemäß diesen Anweisungen durchgeführt werden.

Um die Risiken zu vermeiden, die sich aus der Verwendung eines elektrischen Geräts zwangsläufig ergeben, muss das Gerät unbedingt korrekt installiert werden. Außerdem müssen

die Sicherheitshinweise aufmerksam gelesen werden, um eine missbräuchliche Verwendung und die Entstehung von Gefahren zu verhindern. Überprüfen Sie nach dem Auspacken des Geräts, ob es beschädigt ist. Verwenden Sie das Gerät im Zweifel nicht, sondern wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

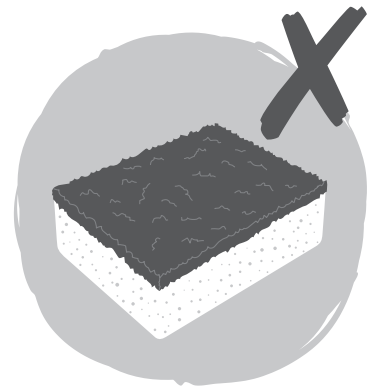
Überprüfen Sie die Verpackung und stellen Sie sicher, dass alle aufgeführten Teile vorhanden sind. Entscheiden Sie dann, welche Position für das Produkt geeignet ist. Wenn dieses Produkt Glas enthält, gehen Sie beim Montieren und Handhaben bitte umsichtig vor, um Verletzungen oder eine Beschädigung des Produkts zu vermeiden. Auf dem Typenschild auf diesem Gerät befinden sich alle für die Bestellung von Ersatzteilen erforderlichen Informationen. Wenn Sie das Gerät bei einem Umzug verkaufen, verschenken oder zurücklassen, achten Sie bitte darauf, dass Sie dieses Handbuch weitergeben, sodass sich der neue Besitzer mit dem Gerät und seinen Sicherheitshinweisen vertraut machen kann.

Sicherheit

Alle Installationsarbeiten müssen von einer entsprechend qualifizierten Person, streng nach den örtlichen Gebäudevorschriften und gemäß diesen Anweisungen durchgeführt werden.

- WARNUNG:** Zugängliche Teile können während der Verwendung heiß werden. Kinder sollten ferngehalten werden.
- WARNUNG:** Wenn die Tür oder die Türdichtungen beschädigt sind, darf das Gerät so lange nicht betrieben werden, bis es repariert wurde. Wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn Sie Hilfe benötigen.
- Achten Sie während der Installation darauf, dass das Netzkabel nicht mit heißen Teilen des Geräts in Berührung kommt.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel nicht unter oder in dem Gerät eingeklemmt ist und vermeiden Sie, dass das Netzkabel beschädigt wird.
- Installieren Sie das Gerät nicht im Freien an einem feuchten Ort oder an einem Ort, an dem Wasser eindringen kann, wie unter einem Spülbecken oder in der Nähe eines Spülbeckens. Lassen Sie das Gerät an der Luft trocknen, wenn Wasser austritt. Wenden Sie sich deshalb nicht an den Kundendienst.
- Bitte entsorgen Sie das Verpackungsmaterial sorgfältig.
- Verwenden Sie keine entflammenden Sprays in der Nähe des Geräts.
- WARNUNG:** Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen und sensorischen bzw. mentalen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelnden Kenntnissen verwendet werden, wenn sie eine Einweisung erhalten haben oder entsprechend der sicheren Anwendung des Geräts angewiesen wurden und sie die möglichen Gefahren in diesem Zusammenhang verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigungs- und vom Benutzer auszuführende Wartungsarbeiten dürfen nicht ohne Beaufsichtigung von Kindern durchgeführt werden. Halten Sie das Gerät und sein Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren.
- Wenn das Netzkabel beschädigt wird, muss es durch den Hersteller, einen seiner Kundendienstvertreter oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um das Entstehen einer Gefahrensituation bzw. von Verletzungen zu vermeiden.
- Das Gerät ist nicht für den gemeinsamen Betrieb mit einem externen Timer oder einer separaten Fernbedienung konzipiert.
- Dieses Gerät eignet sich nur für den Hausgebrauch. Verwenden Sie dieses Gerät nicht als Heizung.
- Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Personen- oder Sachschäden als Folge von unsachgemäßer Verwendung oder einer falschen Installation dieses Geräts.

- ☑ Prüfen Sie vor dem Anschließen des Geräts an die Stromversorgung, ob Spannung und Stromstärke den Angaben zur Stromversorgung auf dem Typenschild des Geräts entsprechen.
- ☑ Die Wärmeschublade darf nur in Geräte eingebaut werden, die vom Hersteller als geeignet eingestuft werden. Der Hersteller übernimmt keine Garantie für einen fehlerfreien Betrieb, wenn das Gerät in Kombination mit Geräten verwendet wird, die nicht vom Hersteller als geeignet eingestuft werden.
- ☑ Beim Einbau der Wärmeschublade in Kombination mit einem anderen geeigneten Gerät muss die Wärmeschublade für Lebensmittel über einem festen Zwischenboden in der Gehäuse-Einheit eingesetzt werden. Bitte stellen Sie sicher, dass die Gehäuse-Einheit sowohl das eigene Gewicht als auch das Gewicht des anderen Geräts tragen kann.
- ☑ Beim Einbau des Kombinationsgeräts sind die Anweisungen der im Lieferumfang des Kombinationsgeräts enthaltenen Bedienungs- und Installationsanleitung unbedingt zu beachten.
- ☑ Sie könnten sich an der heißen Schublade oder an heißem Geschirr Verbrennungen zuziehen. Schützen Sie Ihre Hände mit hitzefesten Topflappen oder Handschuhen, wenn Sie das Gerät verwenden. Achten Sie darauf, dass diese nicht nass oder feucht werden, da dadurch Wärme über das Material schneller übertragen wird und Sie sich dem Risiko von Verbrühungen oder Verbrennungen aussetzen.
- ☑ Die Unterseite der Schublade erhitzt sich, wenn sie eingeschaltet ist. Achten Sie darauf, sie nicht zu berühren, wenn die Schublade geöffnet ist.
- ☑ Verwenden Sie keine Kunststoff- oder Aluminiumbehälter. Diese schmelzen bei hohen Temperaturen und könnten sich entzünden.
- ☑ Verwenden Sie nur hitzebeständiges Geschirr aus Glas, Porzellan usw.
- ☑ Achten Sie beim Öffnen und Schließen der beladenen Schublade darauf, dass keine Flüssigkeit verschüttet wird und auf die Lüftungsschlitze gelangt. Dies kann zu einem Kurzschluss im Gerät führen.
- ☑ **Stromschlaggefahr!** Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Im Fall einer Fehlfunktion dürfen Reparaturen nur von qualifizierten Mitarbeitern durchgeführt werden.
- ☑ Um das Kabel nicht zu beschädigen, vermeiden Sie, dass es gequetscht oder durchgebogen wird oder an einer scharfen Kante scheuert. Halten Sie es von heißen Oberflächen und offenen Flammen fern.
- ☑ Verlegen Sie das Netzkabel so, dass man nicht unbeabsichtigt daran ziehen oder darüber stolpern kann. Halten Sie das Gerät und das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern.
- ☑ Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn Sie nasse Hände haben, oder wenn der Boden, auf dem Sie stehen, nass ist.
- ☑ Schalten Sie das Gerät stets aus, bevor Sie es von der Stromversorgung trennen.
- ☑ Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, wenn es nicht in Gebrauch ist und bevor Sie es reinigen.
- ☑ **WARNUNG:** Das Gerät wird mit einem 3-adrigen Netzkabel ausgeliefert und muss über einen mehr- oder zweipoligen Schalter mit einem Mindestabstand von 3 mm zwischen den Kontakten an jedem Stecker direkt an die Stromversorgung angeschlossen werden.
- ☑ Der Schutzschalter ist an einer einfach zugänglichen Stelle zu installieren, sodass das Gerät im Notfall sofort vom Stromnetz getrennt werden kann.
- ☑ Die feste Verkabelung muss vor heißen Oberflächen geschützt werden.
- ☑ Ein Dampfstrahlgerät darf nicht verwendet werden.



Installation

Die gesamte Installation muss von einer fachkundigen Person oder einem ausgebildeten Elektriker durchgeführt werden. Stellen Sie vor dem Anschließen an die Stromversorgung sicher, dass die Netzspannung zur Spannungsangabe auf dem Typenschild passt.

Direkter Anschluss

Das Gerät muss mithilfe eines mehrpoligen Leistungsschalters mit einem Mindestabstand zwischen den Kontakten von 3 mm direkt an das Netz angeschlossen werden.

Der Installateur muss sicherstellen, dass der elektrische Anschluss korrekt vorgenommen und der Schaltplan berücksichtigt wird.

Das Kabel darf weder verbogen noch eingedrückt sein.

Prüfen Sie den Netzstecker und das Netzkabel regelmäßig auf Beschädigung. Ist das Netzkabel beschädigt, muss es durch ein spezielles Kabel ersetzt werden, das beim Hersteller oder einem seiner Servicevertreter erhältlich ist.

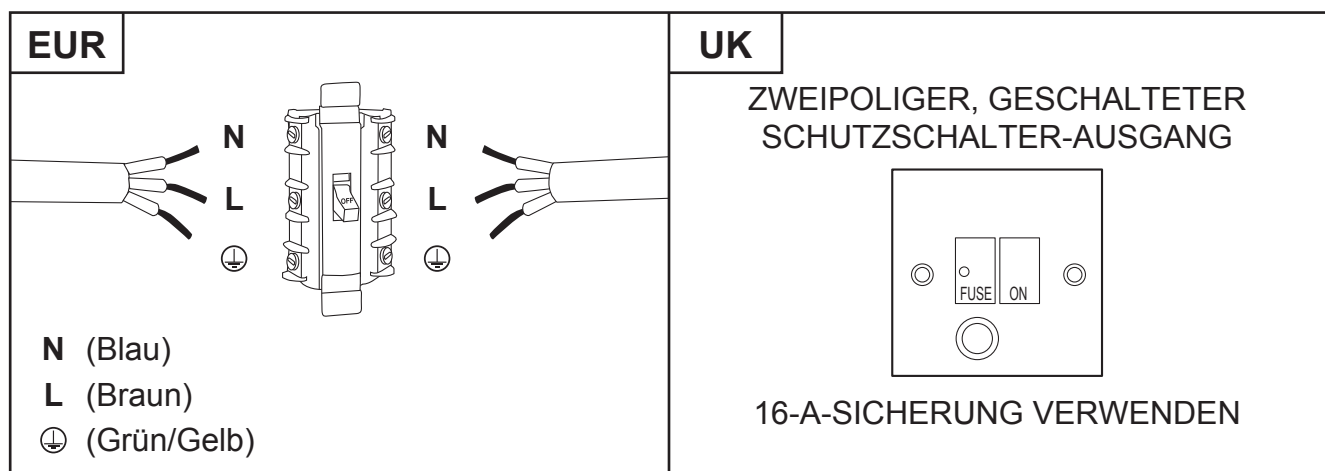
WARNUNG: Dies ist ein Klasse I-Gerät, es MUSS geerdet werden.

Dieses Gerät wird mit einem 3-adrigen Netzkabel mit der folgenden Farbcodierung ausgeliefert:

Braun = L bzw. stromführend

Blau = N bzw. neutral

Grün und Gelb = E bzw. gegen Erde ableitend \oplus



Die Sicherung muss auf 16 A ausgelegt sein.

Um die Risiken zu vermeiden, die sich aus der Verwendung eines elektrischen Geräts zwangsläufig ergeben, muss das Gerät unbedingt korrekt installiert werden. Außerdem müssen die Sicherheitshinweise aufmerksam gelesen werden, um eine missbräuchliche Verwendung und die Entstehung von Gefahren zu verhindern. Bitte bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum

Nachschlagen auf und geben Sie sie an zukünftige Besitzer weiter. Überprüfen Sie nach dem Auspacken des Geräts, ob es beschädigt ist. Verwenden Sie das Gerät im Zweifel nicht, sondern wenden Sie sich an den Kundendienst.

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Personen- oder Sachschäden aufgrund falscher oder unsachgemäßer Installation des Geräts. Jede festverlegte elektrische Installation muss den neuesten Verkabelungsvorschriften entsprechen, die in Ihrem Land gelten und zu Ihrer eigenen Sicherheit sollte ein qualifizierter Elektriker oder Vertragspartner die elektrische Installation vornehmen.

Technische Daten

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Personen- oder Sachschäden aufgrund falscher oder unsachgemäßer Installation des Geräts.

Nennspannung	220-240V~50Hz
Maximale Leistung	1000W

Fehlerbehebung

Häufig gestellte Fragen	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät wird nicht warm.	Das Gerät wurde nicht richtig an die Steckdose angeschlossen und nicht eingeschaltet.	Stecken Sie den Stecker ein und schalten Sie es an der Steckdose ein.
	Die Sicherung wurde ausgelöst.	Setzen Sie den Auslöseschalter im Sicherungskasten zurück (Mindest-Sicherungswerte: siehe Typenschild). Wenn nach dem Zurücksetzen des Auslöseschalters im Sicherungskasten und dem Wiedereinschalten das Gerät immer noch nicht warm wird, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker.
Das Geschirr wird nicht richtig warm.	Die Funktion zum Erwärmen von Tellern und Schalen ist nicht ausgewählt.	Wählen Sie die richtige Funktion aus.
	Die Temperatur ist zu niedrig eingestellt.	Wählen Sie eine höhere Temperatur.
	Die Lüftungsschlitze sind verdeckt.	Stellen Sie sicher, dass die Luft zirkulieren kann.
	Das Geschirr wurde nicht lange genug erwärmt.	Es gibt verschiedene Faktoren, die dazu beitragen, wie lange es dauert, bis das Geschirr aufgewärmt ist (siehe „Geschirr aufwärmen“).
Das Geschirr ist zu heiß.	Die Funktion zum Erwärmen von Tellern und Schalen oder Tassen und Gläsern ist nicht ausgewählt.	Wählen Sie die richtige Funktion aus.
	Die Temperatur ist zu hoch.	Wählen Sie eine niedrigere Temperatur.
Beim Verwenden der Schublade ist ein Geräusch zu hören.	Das Geräusch wird durch den Lüfter verursacht, der die Wärme gleichmäßig in der Schublade verteilt.	Dies ist keine Fehlfunktion.

Kommerzielle Garantie

Bei Cooke and Lewis legen wir besonderen Wert auf qualitativ hochwertige Materialien und Herstellungsmethoden, mit denen wir Produktreihen erstellen können, die durch Design und Haltbarkeit hervorstechen. Daher gewähren wir 24 Monate Garantie auf Fertigungsmängel an unseren Wärmeschublade .

Wärmeschublade verfügt über eine Garantie von 24 Monaten ab Kaufdatum, wenn es im Laden gekauft wurde, oder ab Lieferdatum, wenn es online gekauft wurde und für den normalen (nicht gewerbsmäßigen oder kommerziellen) Hausgebrauch verwendet wird. Sie können Garantieansprüche nur gegen Vorlage des Kaufbelegs oder der Rechnung geltend machen. Bewahren Sie den Kaufbeleg bitte an einem sicheren Ort auf.

Die Garantie deckt alle Teile und mit der Reparatur zusammenhängenden Arbeitskosten von Wärmeschublade ab, wenn der Defekt auf Material- oder Fertigungsmängel zurückzuführen ist und innerhalb von 24 Monaten ab Kauf- oder Lieferdatum gemeldet wird. Die Garantie unterliegt den nachstehend aufgeführten Ausnahmen und greift nur, wenn das Produkt für seinen vorgesehenen Zweck verwendet wurde. Zudem unterliegt sie den im Benutzerhandbuch angegebenen Informationen zu Installation, Reinigung, Pflege und Wartung. Diese Garantie gilt nicht für Defekte und Schäden, die durch normalen Verschleiß von Wärmeschublade entstanden sind und nicht für Schäden, die aus unsachgemäßer Verwendung, inkorrekt Installation, Lagerung oder Montage, Nachlässigkeit, Unfällen, Produktmodifikationen, Verbrauchsmaterialien, wie z. B. Aktivkohlefilter und Glühbirnen.

Wenn Wärmeschublade defekt ist, werden wir es reparieren. Wenn Wärmeschublade allerdings während der Garantiezeit nicht mehr repariert werden kann und dieses von einem Techniker eines von uns autorisierten Vertreters bestätigt wird, behalten wir uns das Recht vor, nach eigenem Ermessen das defekte Wärmeschublade gegen ein neues Wärmeschublade auszutauschen. Wenn das gleiche Wärmeschublade nicht mehr verfügbar ist, wird ein alternatives Wärmeschublade mit gleichwertigen Funktionen und technischen Daten angeboten.

Während der durchzuführenden Kundendienstarbeiten kann es erforderlich sein, das eingebaute Wärmeschublade aus seiner Einbaulage zu entfernen. Wenn Wärmeschublade so verklebt, vergossen oder gefliert ist, dass es nicht entfernt werden kann, liegt es in der Verantwortung des Kunden/des Installateurs, das Gerät zu entfernen und anschließend wieder zu installieren, um die Reparatur zu erleichtern.

Nachdem Wärmeschublade repariert oder ausgetauscht wurde, bleibt der restliche Garantiezeitraum für das reparierte bzw. ausgetauschte Wärmeschublade gültig.

Wenn eine andere Person als ein von unserem Vertreter autorisierter Techniker an Wärmeschublade Veränderungen vornimmt oder versucht, dieses zu reparieren, verliert die Garantie ihre Gültigkeit. Diese Garantie gilt nur für das Land, in dem der Einkauf oder die Lieferung stattgefunden hat und ist nicht auf andere Länder übertragbar. Diese Garantie ist nicht auf andere Personen oder Produkte übertragbar. Für diese Garantie gelten die entsprechenden örtlichen Gesetze. Diese Garantie ist eine Ergänzung der gesetzlichen Rechte, die Sie als Verbraucher in Bezug auf fehlerhafte Produkte haben und beeinträchtigt sie in keiner Weise.

Fragen im Zusammenhang mit der Garantie sollten an ein an den Händler angegliedertes Geschäft gestellt werden, bei dem Sie Wärmeschublade gekauft haben.

Um einen Kundendienstanruf zu veranlassen, wenden Sie sich bitte unter den folgenden gebührenfreien Nummern an unseren Kundendienst. Sie müssen die Nummer des Kundendienstes für das Land anrufen, in dem Sie Wärmeschublade gekauft haben:

Deutschland Bitte wenden Sie sich an Ihren Fachhändler

Haben Sie Wärmeschublade im Geschäft gekauft, ist der Händler haftbar, wenn das Produkt gemäß (§ 312a (2) Absatz 1, 3 BGB, Art. 246 (1) (5) Einführungsgesetz zum Bürgerlichen Gesetzbuche – „EGBGB“) defekt ist. Haben Sie Wärmeschublade online gekauft, ist der Händler haftbar, wenn das

Produkt gemäß (Art. 246a 1 (1) Absatz 1 (8) Einführungsgesetz zum Bürgerlichen Gesetzbuche – „EGBGB“) defekt ist.

Händler: Screwfix Direct Limited Mühlheimer Straße 153 63075 Offenbach/Main www.screwfix.de

Recycling und Entsorgung

Elektrische Abfallprodukte (WEEE) dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden.

Bitte recyceln Sie, sofern entsprechende Einrichtungen vorhanden sind. Erkundigen Sie sich bei Ihrer lokalen Regierungsbehörde, der zuständigen Stelle für Entsorgung von Hausmüll oder dem Einzelhändler, bei dem das Produkt erworben wurde, nach Recycling-Empfehlungen.

Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne auf dem Produkt bzw. dessen Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf. Dieses Produkt darf nur an einer Sammelstelle für das Recycling elektrischer und elektronischer Geräte abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, leisten Sie Ihren Beitrag zur Vermeidung negativer Konsequenzen für die Umwelt und die öffentliche Gesundheit. Diese sind in Gefahr, wenn das Produkt nicht korrekt gehandhabt wird.



RUS

Инструкции по проверке

Данные инструкции приводятся в целях обеспечения безопасности. Перед установкой и началом эксплуатации прибора внимательно ознакомьтесь с данными инструкциями.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Установка должна выполняться специалистом с соответствующей квалификацией со строгим соблюдением местного законодательства по вопросам строительства и настоящих инструкций.

Убедитесь, что прибор установлен правильно, и внимательно ознакомьтесь с инструкциями по технике безопасности во избежание рисков, связанных с использованием электроприборов, а также чтобы исключить возможность ненадлежащего использования. После распаковки прибора убедитесь, что он не поврежден. Если у вас возникли какие-либо сомнения, не используйте прибор и обратитесь к своему продавцу.

Проверьте комплект поставки и убедитесь в наличии всех перечисленных деталей. Выберите подходящее место для установки прибора. Если прибор содержит элементы из стекла, соблюдайте необходимые меры предосторожности при установке и эксплуатации, чтобы избежать травм и повреждения самого прибора. В табличке с техническими характеристиками, расположенной на приборе, содержится вся информация, необходимая для заказа запасных деталей. Если вы собираетесь продать прибор, отдать его или оставить новым жильцам при переезде, передайте данное руководство новому владельцу прибора, чтобы он мог ознакомиться с ним, а также соответствующими правилами техники безопасности.

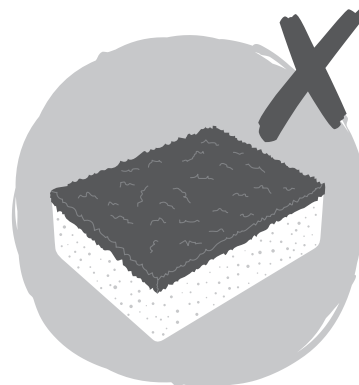
Безопасность

Установка должна выполняться специалистом с соответствующей квалификацией со строгим соблюдением местного законодательства по вопросам строительства и

настоящих инструкций.

- ☑ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Доступные для прикосновения детали могут сильно нагреваться во время эксплуатации. Не оставляйте детей без присмотра рядом с прибором.
- ☑ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** В случае повреждения дверцы или уплотнителя на ней не следует пользоваться прибором до устранения неисправности. Обратитесь за помощью в Центр обслуживания клиентов или в магазин, где Вы приобрели данный товар
- ☑ Во время установки необходимо проложить шнур питания таким образом, чтобы он не соприкасался с нагревающимися деталями прибора.
- ☑ Убедитесь, что шнур питания не зажат под прибором или дверцей прибора во избежание его повреждения.
- ☑ Не устанавливайте прибор вне помещения в условиях высокой влажности или в местах, подверженных протечкам воды, например под раковиной или рядом с ней. Если произошла протечка, отключите питание и дайте прибору просохнуть естественным путем. Не пользуйтесь прибором. Обратитесь за помощью в Центр обслуживания клиентов.
- ☑ Упаковочный материал следует утилизировать с соблюдением соответствующих мер безопасности.
- ☑ Не пользуйтесь легковоспламеняющимися аэрозолями вблизи прибора.
- ☑ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Данный прибор может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также с недостаточным опытом или знаниями только в том случае, если они находятся под присмотром лица, отвечающего за их безопасность, или получили соответствующие инструкции, позволяющие им безопасно эксплуатировать прибор и дающие им представление об опасности, сопряженной с его эксплуатацией. Не разрешайте детям играть с прибором.
- ☑ Дети могут осуществлять очистку и обслуживание прибора только под присмотром взрослых. Прибор и его сетевой шнур должны располагаться в месте, недоступном для детей младше 8 лет.
- ☑ В случае повреждения шнура питания следует обратиться к изготовителю, сотруднику сервисной службы или другому квалифицированному специалисту для его замены во избежание возникновения опасных ситуаций или получения травм.
- ☑ Для данного прибора не предусмотрено управление с помощью внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления.
- ☑ Данный прибор предназначен только для бытового использования. Не используйте данное устройство в качестве нагревательного прибора.
- ☑ Изготовитель снимает с себя всякую ответственность за травмы или порчу имущества, вызванные неправильным использованием или неправильной установкой данного прибора.
- ☑ Перед подключением прибора к сети электропитания убедитесь, что номинальное напряжение и ток в ней соответствуют данным об источнике питания, указанным на паспортной табличке прибора.
- ☑ Допускается встроенная установка подогревателя только с теми приборами, совместимость с которыми подтверждена изготовителем. Изготовитель не может гарантировать бесперебойную работу подогревателя, если он используется совместно с приборами, не указанными в качестве совместимых.
- ☑ При встроенной установке с другим совместимым прибором подогреватель размещается на зафиксированной промежуточной полке в кухонном шкафу. Кухонный шкаф должен быть способен выдержать вес обоих встраиваемых приборов.
- ☑ При встраивании в комбинированный прибор важно следовать указаниям, содержащимся в прилагаемой к нему инструкции по эксплуатации и установке.

- ☑ При прикосновении к горячему подогревателю или посуде можно получить ожог. Используйте кухонные рукавицы или прихватки для защиты рук во время работы с прибором. Следите за тем, чтобы кухонные прихватки и рукавицы всегда оставались сухими, поскольку мокрая или влажная ткань быстрее проводит тепло, что может привести к получению ожогов.
- ☑ При включении подогревателя его нижняя часть сильно нагревается. Соблюдайте осторожность, чтобы не прикасаться к ней, когда подогреватель открыт.
- ☑ Не используйте емкости из пластика или алюминия. Эти материалы плавятся при высоких температурах и могут воспламеняться.
- ☑ Пользуйтесь только жаропрочной посудой из стекла, фарфора и т. д.
- ☑ Соблюдайте осторожность при открытии и закрытии загруженного посудой подогревателя, чтобы жидкости не перелились через край посуды или не попали через отверстия внутрь прибора. Это может привести к короткому замыканию в сети, к которой подключен прибор.
- ☑ **Риск поражения электрическим током!** Не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно. В случае неисправности все ремонтные работы должны выполняться только квалифицированным персоналом.
- ☑ Во избежание повреждения шнура питания, не пережимайте его, не сгибайте и следите за тем, чтобы шнур не соприкасался с острыми краями предметов. Расположите его на достаточном расстоянии от горячих поверхностей и источников открытого огня.
- ☑ Шнур необходимо проложить таким образом, чтобы предотвратить возможность его случайного выдергивания или спотыкания о него. Прибор и его сетевой шнур должны находиться в недоступном для детей месте.
- ☑ Не прикасайтесь к работающему прибору, если у вас мокрые руки или вы стоите на мокром полу.
- ☑ Всегда выключайте прибор перед отключением от сети электропитания.
- ☑ Отключайте прибор от сети электропитания, когда он не используется, а также перед его очисткой.
- ☑ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Прибор поставляется с трехжильным шнуром питания, который необходимо подключать к сети электропитания через автоматический или двухполюсный переключатель с расстоянием между разомкнутыми контактами каждого разъема не менее 3 мм.
- ☑ Розетку с предохранителем следует разместить в легкодоступном месте, чтобы в случае чрезвычайной ситуации прибор можно было незамедлительно отключить от сети электропитания.
- ☑ Стационарная проводка должна быть защищена от соприкосновения с нагревающимися поверхностями.
- ☑ Не используйте пароочиститель.



Установка

Установка должна выполняться компетентным лицом или квалифицированным электриком. Перед подключением прибора к сети удостоверьтесь, что напряжение сети соответствует напряжению, указанному в паспортной табличке прибора.

Прямое подключение

Прибор должен быть подключен напрямую к сети электропитания через автоматический выключатель с расстоянием между разомкнутыми контактами не менее 3 мм.

Специалист по монтажу должен обеспечить правильность электрического подключения и его соответствие электромонтажной схеме.

Кабель не должен быть согнут или сдавлен.

Регулярно проверяйте разъем электропитания и шнур на предмет повреждений. В случае повреждения шнура питания его следует заменить специальным шнуром или комплектом деталей, который можно получить у изготовителя или его сервисного агента.

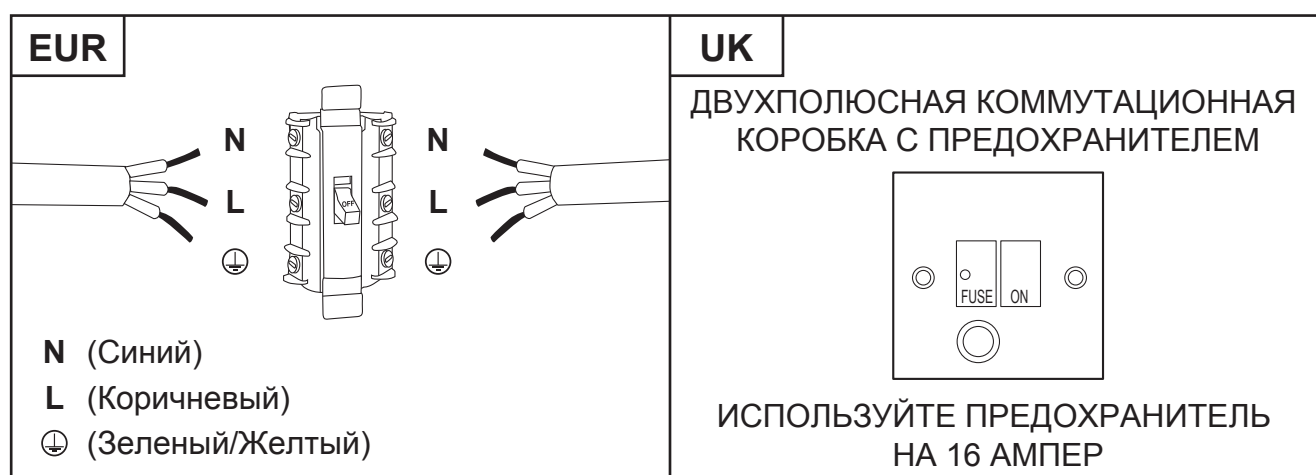
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Данный прибор класса I ТРЕБУЕТ заземления.

Прибор поставляется с трехжильным кабелем питания, помеченным следующим образом:

Коричневый = Фаза (L)

Синий = Ноль (N)

Зеленый и желтый = Заземление ⊕



Требуется предохранитель на 16 ампер.

Убедитесь, что прибор установлен правильно, и внимательно ознакомьтесь с инструкциями по технике безопасности во избежание рисков, связанных с использованием электроприборов, а также чтобы исключить возможность ненадлежащего использования. Сохраните данное руководство для дальнейшего использования и передайте его любым новым владельцам прибора. После распаковки прибора убедитесь, что он не поврежден. Если у вас возникли какие-либо сомнения, не используйте прибор и обратитесь в Центр обслуживания клиентов или в магазин, где Вы приобрели данный товар.

Изготовитель снимает с себя всякую ответственность за любой ущерб, нанесенный любому лицу и имуществу в результате неправильной или ненадлежащей установки прибора. В целях обеспечения личной безопасности постоянное подключение прибора к электросети должно выполняться в соответствии с последней версией правил монтажа электропроводки, действующих в вашей стране, квалифицированным электриком или подрядчиком.

Технические характеристики

Изготовитель снимает с себя всякую ответственность за любой ущерб, нанесенный любому

лицу и имуществу в результате неправильной или ненадлежащей установки прибора.

Номинальное напряжение	220-240V~50Hz
Максимальная мощность	1000W

Устранение неисправностей

Часто задаваемые вопросы	Возможная причина	Решение
Прибор не осуществляет нагрев.	Вилка сетевого кабеля не вставлена в розетку или переключатель на розетке не включен.	Вставьте вилку в розетку и включите переключатель на ней.
	Сработал плавкий предохранитель.	Установите выключатель аварийной защиты в блоке предохранителей электросети в рабочее положение (минимальный ток срабатывания предохранителя указан на табличке с техническими данными). Если после установки выключателя аварийной защиты в блоке предохранителей электросети в рабочее положение и повторного включения прибора нагрев не осуществляется, обратитесь за помощью к квалифицированному электрику.
Посуда прогревается недостаточно.	Не выбрана функция подогрева столовой посуды.	Выберите нужную функцию.
	Установлена слишком низкая температура.	Установите более высокую температуру.
	Вентиляционные отверстия закрыты.	Обеспечьте свободную циркуляцию воздуха.
	Подогрев посуды выполнялся недостаточно долго.	На время нагрева посуды влияют различные факторы (см. раздел «Подогрев посуды»).
Посуда нагревается слишком сильно.	Не выбрана функция подогрева столовой посуды или чашек и бокалов.	Выберите нужную функцию.
	Установлена слишком высокая температура.	Установите более низкую температуру.
Во время работы подогревателя слышен шум.	Шум связан с работой вентилятора, обеспечивающего равномерное распределение тепла в подогревателе.	Это не является неисправностью.

Условия предоставления гарантии

В Cooke and Lewis мы уделяем особое внимание выбору материалов высшего качества и используем технологии изготовления, которые позволяют нам создавать одинаково стильные и надежные товары. Поэтому Выдвижной ящик для подогрева посуды поставляется с 24-месячной гарантией на производственный брак.

24-месячная гарантия на Выдвижной ящик для подогрева посуды действует со дня приобретения при покупке в магазине, доставке или покупке онлайн для обычного (не профессионального или коммерческого) бытового использования. Заявление гарантийных требований возможно только при предъявлении чека или счета-фактуры. Храните документы, подтверждающие совершение покупки, в безопасном месте.

Настоящая гарантия покрывает все расходы на запчасти и ремонтные работы Выдвижной ящик для подогрева посуды в случае обнаружения производственных дефектов или дефектов материалов в течение 24 месяцев с даты приобретения или доставки изделия, помимо указанных ниже исключений, а также при условии, что продукт использовался по назначению и его установка, очистка и техническое обслуживание соответствуют принятым нормам и информации, которая содержится в руководстве пользователя. Гарантийное обслуживание не распространяется на дефекты и повреждения, вызванные естественным износом Выдвижной ящик для подогрева посуды, и на повреждения, которые могли возникнуть по причине ненадлежащего использования, неправильной установки, хранения или сборки, неосторожности, аварийной ситуации, модификации продукта. Гарантийное обслуживание также не распространяется на расходные материалы, такие как угольные фильтры.

Если в Выдвижной ящик для подогрева посуды будет обнаружен дефект, мы отремонтируем продукт. Однако, если в течение гарантийного срока Выдвижной ящик для подогрева посуды признается не подлежащим ремонту согласно заключению инженера, являющегося специалистом нашего авторизованного сервисного центра, тогда мы оставляем за собой право заменить неисправный Выдвижной ящик для подогрева посуды аналогичным исправным Выдвижной ящик для подогрева посуды по своему усмотрению. Если аналогичный Выдвижной ящик для подогрева посуды больше не выпускается, на замену будет предложен альтернативный вариант Выдвижной ящик для подогрева посуды, т. е. изделие с такими же функциями и техническими характеристиками.

В ходе проведения ремонтных работ может потребоваться демонтаж встроенного Выдвижной ящик для подогрева посуды. Если Выдвижной ящик для подогрева посуды зафиксирован на клей, цемент или облицован плиткой таким образом, что демонтаж невозможен, клиент/специалист по установке несет ответственность за демонтаж и повторную установку Выдвижной ящик для подогрева посуды для выполнения ремонтных работ.

После проведения ремонта или замены Выдвижной ящик для подогрева посуды гарантия на дефектный продукт будет действовать в отношении отремонтированного или заменяющего его Выдвижной ящик для подогрева посуды на протяжении всего оставшегося гарантийного периода.

Любые изменения или ремонтные работы Выдвижной ящик для подогрева посуды должны выполняться только инженером, являющимся специалистом нашего авторизованного сервисного центра. В случае нарушения данного правила, гарантийные обязательства утрачивают свою силу. Настоящая гарантия действует только в стране приобретения или доставки изделия и не может быть передана в любую другую страну. Настоящая гарантия не может быть передана другому лицу или покрывать другое изделие. В отношении настоящей гарантии действует применимое местное законодательство. Настоящая гарантия дополняет и не влияет на ваши предусмотренные законом права потребителя в отношении неисправных продуктов.

С любыми вопросами по гарантии необходимо обращаться в магазин дистрибьютора, у которого вы приобрели Выдвижной ящик для подогрева посуды.

Чтобы подать заявку на выполнение технического обслуживания или ремонта, обратитесь в Центр обслуживания клиентов по одному из следующих бесплатных номеров телефона. Необходимо использовать номер телефона страны, в которой вы приобрели Выдвижной ящик для подогрева посуды:

Россия Обратитесь в торговую организацию

Дистрибьютор: ООО "Касторама РУС" Дербеневская наб., дом 7, стр 8 Россия, Москва,

Изготовитель для России: Гуандонг Мидеа Китчен Эпплаэнс Мануфекчуринг Ко., Лтд

Адрес: № 6 Юньань роуд, городской округ Бэйцзяо, район Шуньдэ, город Фошань, провинция Гуандун, Китай

Переработка и утилизация

Использованные электрические изделия (WEEE) не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами.

Выполняйте утилизацию в специально предназначенных для этого местах. Для получения информации об утилизации обратитесь в местные органы управления, хозяйственную службу, ответственную за вывоз и утилизацию отходов, или к продавцу, у которого было приобретено данное изделие.

Символ мусорного бака на самом изделии или его упаковке указывает на то, что данный прибор или его упаковку нельзя утилизировать, как обычные бытовые отходы. Данное изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей утилизации. Соблюдение правил утилизации данного изделия поможет предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья людей, которые могли бы иметь место в случае неправильной утилизации.



RO

Instrucțiuni de verificare

Aceste instrucțiuni sunt pentru siguranța dvs. Citiți cu atenție următoarele instrucțiuni înainte de instalarea și utilizarea aparatului.

AVERTISMENT: Toate lucrările de instalare trebuie realizate de o persoană calificată corespunzător, respectând cu strictețe reglementările locale privind construcțiile și prezentele instrucțiuni.

Pentru a evita riscurile aferente utilizării unui echipament electric, este important ca acest aparat să fie instalat corect și să citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță în vederea evitării utilizării greșite și a pericolelor. După despachetarea aparatului, verificați să nu fie deteriorat. Dacă aveți îndoieli, nu folosiți aparatul și contactați serviciul de asistență clienți la 0800 895 099.

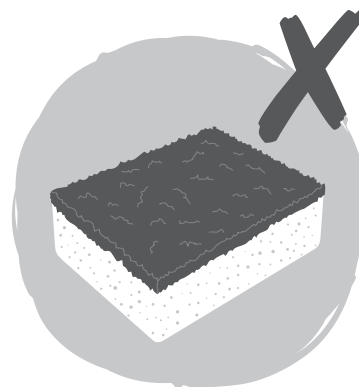
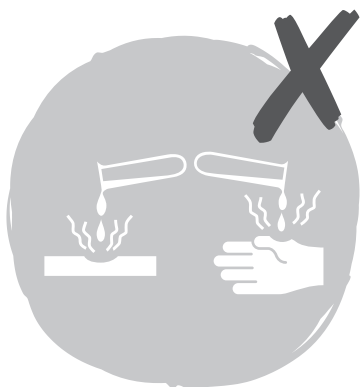
Verificați ambalajul și asigurați-vă că aveți toate piesele din listă, apoi stabiliți locul adecvat de amplasare a produsului. Dacă acest produs conține sticlă, aveți grijă la montare sau manipulare pentru a preveni vătămările corporale sau deteriorarea produsului. Pe plăcuța cu specificații sunt afișate toate informațiile de identificare necesare pentru comandarea pieselor de schimb. Dacă vindeți, donați sau nu luați cu dumneavoastră aparatul când vă mutați, predați și acest manual noului proprietar, pentru ca acesta să se familiarizeze cu aparatul și avertismentele de siguranță.

Siguranță

Toate lucrările de instalare trebuie realizate de o persoană calificată corespunzător, respectând cu strictețe reglementările locale privind construcțiile și prezentele instrucțiuni.

- ☑ **AVERTISMENT:** Componentele accesibile se pot încinge în timpul utilizării. A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
- ☑ **AVERTISMENT:** Dacă ușa sau garniturile ușii sunt deteriorate, aparatul nu trebuie folosit până nu este reparat. Contactați serviciul de asistență clienți pentru îndrumări.
- ☑ În timpul instalării, nu permiteți cablului de alimentare să atingă componentele fierbinți ale aparatului.
- ☑ Cablul de alimentare nu trebuie prins sub sau în aparat. Evitați deteriorarea cablului de alimentare.
- ☑ Nu instalați aparatul în exterior, în locuri umede sau în zone expuse scurgerilor de apă, ca de exemplu sub sau lângă o chiuvetă. În cazul scurgerilor de apă, lăsați aparatul să se usuce. Nu folosiți aparatul și contactați serviciul de asistență clienți pentru îndrumări.
- ☑ Eliminați ambalajul la deșeuri cu grijă.
- ☑ Nu folosiți sprayuri inflamabile în apropierea aparatului.
- ☑ **AVERTISMENT:** Acest aparat poate fi folosit de către copii începând cu vârsta de 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și cunoștințe numai sub supraveghere sau dacă au beneficiat de instruire cu privire la utilizarea aparatului în siguranță și dacă înțeleg pericolele aferente. Copiii nu se vor juca cu acest aparat.
- ☑ Curățarea și întreținerea care intră în responsabilitatea utilizatorului nu se vor face de către copii nesupravegheați. Nu lăsați aparatul și cablul de alimentare la îndemâna copiilor mai mici de 8 ani.
- ☑ În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, trebuie înlocuit de către producător, agentul de service autorizat sau persoane cu un nivel de calificare similar pentru a evita o situație periculoasă sau riscul de rănire.
- ☑ Aparatul nu este destinat funcționării printr-un temporizator extern sau sistem de comandă la distanță separat.
- ☑ Acest aparat este destinat numai pentru uz casnic. Nu folosiți aparatul ca sursă de încălzire.
- ☑ Producătorul nu își asumă răspunderea pentru vătămări corporale sau daune materiale rezultate din utilizarea sau instalarea incorectă a acestui aparat.
- ☑ Înainte de conectarea aparatului la rețeaua electrică, verificați ca tensiunea și curentul să corespundă detaliilor privind alimentarea afișate pe eticheta produsului.
- ☑ Sertarul de încălzire poate fi integrat numai în combinație cu aparatele specificate de producător ca fiind adecvate. Producătorul nu poate garanta funcționarea fără probleme în cazul în care aparatul este operat împreună cu alte aparate decât cele specificate de producător ca fiind adecvate.
- ☑ La integrarea sertarului de încălzire în combinație cu alt aparat adecvat, sertarul de încălzire a alimentelor trebuie montat deasupra unui raft provizoriu fix în carcasa aparatului. Carcasa aparatului trebuie să accepte greutatea proprie, cât și cea a celuilalt aparat.
- ☑ La integrarea aparatului combinat, este esențială respectarea instrucțiunilor din manualul de operare și instalare furnizat împreună cu aparatul combinat.
- ☑ Vă puteți arde dacă atingeți sertarul sau vasele fierbinți. Protejați-vă mâinile cu suporturi de vase sau mănuși rezistente la căldură în timpul folosirii aparatului. Nu le lăsați să se umezească sau să se ude, deoarece acest lucru cauzează transferul mai rapid al căldurii prin material, existând riscul de opărire sau ardere.
- ☑ Baza sertarului se încinge când aparatul este pornit. Aveți grijă să nu atingeți baza când sertarul este deschis.

- ☑ Nu folosiți recipiente de plastic sau aluminiu. Acestea se topesc la temperaturi înalte și pot lua foc.
- ☑ Folosiți numai vase rezistente la căldură fabricate din sticlă, porțelan, etc.
- ☑ Aveți grijă la deschiderea și închiderea sertarului încărcat, pentru ca lichidele să nu se verse și să pătrundă în orificiile de ventilație. Acest lucru poate cauza scurtcircuitarea aparatului.
- ☑ **Pericol de electrocutare!** Nu încercați să reparați singuri aparatul. În caz de defecțiune, reparațiile trebuie efectuate numai de personal calificat.
- ☑ Pentru a evita deteriorarea cablului de alimentare, nu îl comprimați, îndoiiți sau frecați de muchii ascuțite. Țineți-l departe de suprafețe fierbinți sau foc deschis.
- ☑ Amplasați cablul astfel încât să nu fie posibilă tragerea neintenționată sau împiedicarea peste acesta. Nu lăsați aparatul sau cablul la îndemâna copiilor.
- ☑ Nu operați aparatul cu mâinile ude sau în timp ce stați pe o podea umedă.
- ☑ Opriți întotdeauna aparatul înainte de a-l deconecta de la alimentarea cu energie electrică.
- ☑ Deconectați aparatul din priză când nu îl folosiți și înainte de curățare.
- ☑ **AVERTISMENT:** Aparatul este furnizat cu un cablu de alimentare cu trei fire și trebuie conectat direct la rețeaua principală printr-un disjuncter monopolar sau bipolar cu o distanță de minim 3 mm între contacte pe fiecare conector.
- ☑ Priza cu siguranță trebuie instalată într-un loc ușor accesibil, astfel încât în caz de urgență aparatul să poată fi deconectat imediat.
- ☑ Cablurile rețelei electrice fixe trebuie protejate de suprafețele fierbinți.
- ☑ A nu se folosi un aparat de curățat cu aburi.



Instalarea

Instalarea trebuie să fie realizată în totalitate de o persoană competentă sau un electrician calificat. Înainte de conectarea la rețeaua electrică asigurați-vă că tensiunea rețelei corespunde tensiunii specificate pe plăcuță.

Legătură directă

Aparatul trebuie conectat direct la rețea cu ajutorul unui disjuncter monopolar cu o deschidere minimă între contacte de 3 mm.

Instalatorul trebuie să se asigure că a realizat corect legăturile electrice și că a respectat schema electrică.

Cablul nu trebuie să fie îndoit sau comprimat.

Verificați periodic ștecărul și cablul pentru a depista deteriorările. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, trebuie înlocuit cu un cablu special sau cu o instalație puse la dispoziție de producător sau agentul de service.

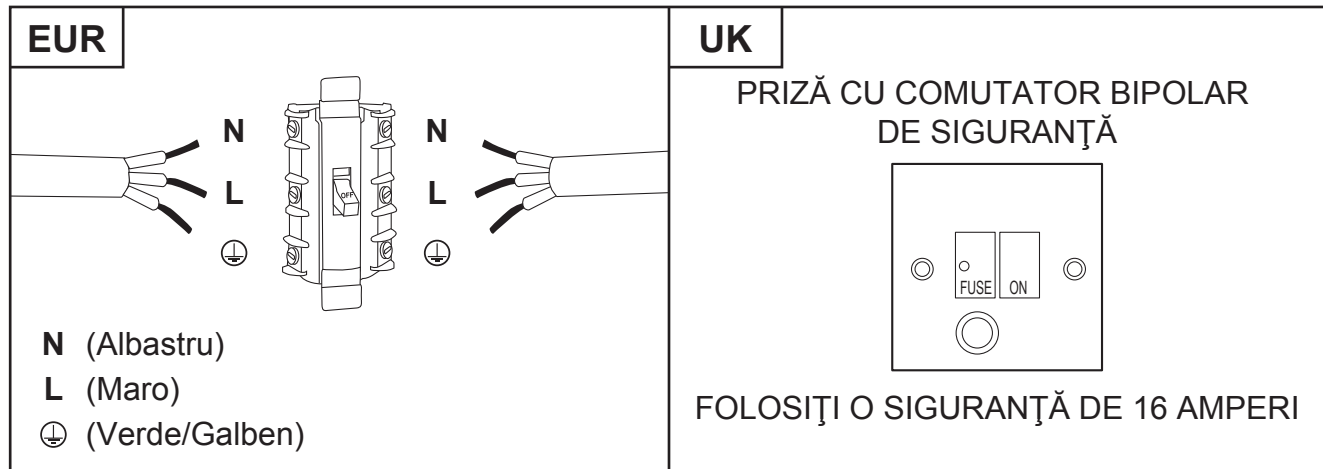
AVERTISMENT: Acesta este un aparat Clasa I și TREBUIE împământat.

Aparatul este echipat cu un cablu de alimentare de la rețea cu 3 fire, colorate după cum urmează:

Maro = L sau sub tensiune

Albastru = N sau Neutru

Verde sau galben = E sau Împământare ⊕



Siguranța trebuie să aibă 16 Amperi.

Pentru a evita riscurile aferente utilizării unui echipament electric, este important ca acest aparat să fie instalat corect și să citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță în vederea evitării utilizării greșite și a pericolelor. Păstrați această broșură cu instrucțiuni pentru referințe ulterioare și predați-o proprietarilor viitori. După despachetarea aparatului, verificați să nu fie deteriorat. Dacă aveți îndoieli, nu folosiți aparatul și contactați serviciul de asistență clienți.

Producătorul nu își asumă răspunderea pentru vătămări sau daune cauzate persoanelor sau obiectelor din cauza instalării necorespunzătoare sau incorecte a aparatului. Toate instalațiile electrice permanente trebuie să fie conforme cu cele mai recente reglementări de cablare aplicabile la nivel național, iar pentru siguranța dumneavoastră instalația electrică trebuie să fie realizată de un electrician sau contractant calificat.

Date tehnice

Producătorul nu își asumă răspunderea pentru vătămări sau daune cauzate persoanelor sau obiectelor din cauza instalării necorespunzătoare sau incorecte a aparatului.

Tensiune nominală	220-240V~50Hz
Putere maximă	1000W

Depanare

Întrebări frecvente	Cauză posibilă	Soluție
Aparatul nu se încălzește.	Aparatul nu este conectat corespunzător și nu este pornit de la priză.	Introduceți ștecărul și porniți din priză.
	Siguranța principală a sărit.	Resetați întrerupătorul din panoul principal de siguranțe (valoarea minimă a siguranței - consultați plăcuța de date). Dacă, după resetarea întrerupătorului din panoul principal de siguranțe și pornirea aparatului, acesta tot nu se încălzește, contactați un electrician calificat.
Vasele nu sunt suficient de calde.	Funcția de încălzire a vaselor nu este selectată.	Selectați funcția corectă.
	Setarea de temperatură este prea mică.	Selectați o temperatură mai mare.
	Orificiile de ventilație sunt acoperite.	Asigurați circulația liberă a aerului.
	Vasele nu au fost încălzite suficient sau timp suficient.	Durata încălzirii vaselor este afectată de mai mulți factori (consultați „încălzirea vaselor”).
Vasele sunt prea fierbinți.	Funcția de încălzire a farfuriilor și vaselor sau a cănilor și paharelor nu este selectată.	Selectați funcția corectă.
	Setarea de temperatură este prea mare.	Selectați o temperatură mai mică.
Se aude un zgomot la utilizarea sertarului.	Zgomotul este produs de ventilator care distribuie căldura în mod uniform prin tot sertarul.	Aceasta nu este o defecțiune.

Condiții de garanție

În cadrul Cooke and Lewis avem mare grijă să selectăm materiale de înaltă calitate și să utilizăm tehnici de fabricare care ne permit să creăm game de produse care încorporează design și durabilitate. Din acest motiv oferim o garanție de 24 de luni pentru defectele de fabricație ale Sertar încălzitor.

Acest Sertar încălzitor are garanție 24 de luni de la data achiziției, dacă este cumpărat din magazin, sau livrat, dacă este cumpărat online, pentru uz casnic normal (neprofesional sau comercial). Puteți să faceți o solicitare sub acoperirea acestei garanții numai dacă prezentați chitanța de vânzare sau factura de achiziție. Păstrați dovada achiziției într-un loc sigur.

Această garanție acoperă toate costurile privind piesele și manopera asociate reparației Sertar încălzitor în cazul în care se constată că este defect din cauza materialelor sau execuției defectuoase, în termen de 24 de luni de la data achiziției sau livrării, sub rezerva excepțiilor expuse mai jos și cu condiția să fi fost utilizat conform destinației sale și sub rezerva instalării, curățării, îngrijirii și întreținerii în concordanță cu informațiile cuprinse în manualul de utilizare. Această garanție nu acoperă defectele și daunele cauzate de uzura normală a Sertar încălzitor și daune ce pot fi rezultatul utilizării necorespunzătoare, instalării, depozitării sau asamblării defectuoase, neglijenței, accidentelor, modificărilor aduse produsului, consumabilelor precum filtre de carbon și becuri. Garanție este limitată la piesele recunoscute ca fiind defecte.

Dacă Sertar încălzitor este defect, îl vom repara. Totuși, dacă, pe perioada garanției, Sertar încălzitor devine ireparabil conform cu expertiza unui inginer aprobat de către agentul nostru autorizat, atunci ne rezervăm dreptul, la discreția noastră, de a schimba Sertar încălzitor defect cu un Sertar încălzitor înlocuitor. Dacă același Sertar încălzitor nu mai este disponibil, un Sertar încălzitor alternativ va fi oferit, cu funcțiile și specificațiile echivalente.

În timpul lucrărilor de service efectuate poate fi necesară scoaterea Sertar încălzitor încorporat din poziția în care a fost instalat. Dacă Sertar încălzitor este lipit, rostuit sau încastrat între plăci ceramice în așa fel încât nu poate fi scos, este responsabilitatea clientului sau persoanei care a efectuat instalarea să scoată și să reinstaleze Sertar încălzitor pentru a facilita reparația sau înlocuirea.

După ce Sertar încălzitor a fost reparat sau înlocuit, orice interval rămas din perioada de garanție se va aplica Sertar încălzitor reparat sau înlocuit.

În cazul în care orice persoană alta decât un inginer aprobat de către agentul nostru autorizat modifică sau încearcă să repare Sertar încălzitor atunci garanția își pierde valabilitatea. Această garanție se aplică numai în țara de achiziție sau de livrare și nu este transferabilă către nicio altă țară. Această garanție nu se poate transfera altor persoane sau produse. Această garanție este supusă legislației locale pertinente. Această garanție este suplimentară și nu vă afectează drepturile privind bunurile defecte în calitate de client.

Întrebările legate de garanție trebuie adresate unui magazin afiliat distribuitorului de la care ați achiziționat Sertar încălzitor.

Pentru a programa o vizită de service, contactați serviciul clienți la unul dintre următoarele numere fără taxă suplimentară; trebuie să apelați un număr din țara în care ați achiziționat Sertar încălzitor:

România 0800 895 099 romania@kingfisherservice.com

Un certificat de garanție suplimentar vă va fi înmănat în magazin, la cumpărarea Sertar încălzitor.

Distribuitor: SC Bricostore România SA Calea Giulești 1-3, Sector 6, București
România www.bricodepot.ro

Reciclare și eliminare

Produsele electrice uzate (WEEE) nu trebuie eliminate împreună cu gunoiul menajer.

Acolo unde există facilitățile necesare, vă rugăm să reciclați. Consultați autoritățile locale, serviciile de eliminare a deșeurilor menajere sau distribuitorul de unde ați cumpărat aparatul pentru sfaturi privind reciclarea.

Acest produs este marcat cu simbolul de colectare selectivă pentru deșeurile electrice și electronice.

Acest lucru înseamnă că acest produs nu trebuie aruncat împreună cu deșeurile menajere, ci trebuie să fie preluat de un sistem de colectare, în conformitate cu Directiva 2012/19/UE. Acesta va fi reciclat, pentru a minimiza impactul asupra mediului. Produsele electrice și electronice sunt periculoase pentru mediul înconjurător și pentru sănătatea umană, ca urmare a prezenței unor substanțe periculoase. Depozitarea adecvată și colectarea aparatului dvs. uzat, contribuie la protejarea mediului înconjurător și a sănătății publice și sunt condiții de bază ale reciclării echipamentelor electrice și electronice uzate. Cooperarea dvs. este vitală pentru a asigura succesul acestui demers.

Pentru informații suplimentare privind depozitarea echipamentelor electrice și electronice uzate, vă rugăm să contactați autoritățile locale, centrul de colectare a unor astfel de aparate sau reprezentantul de vânzări de la care ați achiziționat aparatul.



Comprobación de instrucciones

Estas instrucciones son para su propia seguridad. Lea las instrucciones con atención antes de continuar con la instalación y uso de este aparato.

ADVERTENCIA: Todo el trabajo de instalación debe llevarse a cabo por una persona bien calificada que siga estrictamente las normativas de construcción locales y estas instrucciones.

Para evitar los riesgos que están siempre presentes al utilizar un aparato eléctrico, es importante que este dispositivo se instale correctamente y lea las instrucciones de seguridad cuidadosamente para evitar un mal uso y riesgos. Después de desembalar el aparato, compruebe que no está dañado. En caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente en 800 098 794.

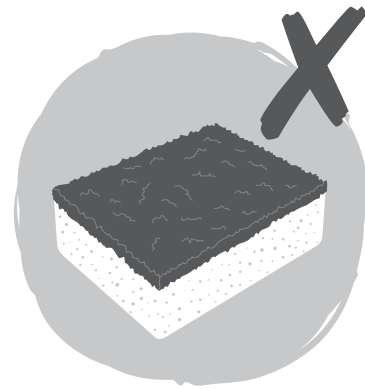
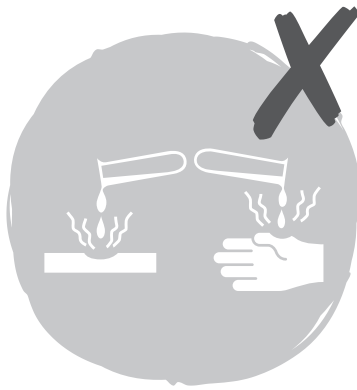
Compruebe el paquete, asegúrese de que tiene todas las piezas que incluye y decida el lugar apropiado para instalarlo. Si este producto contiene cristal, tenga cuidado durante el montaje o la manipulación para evitar lesiones personales o daños en el producto. La placa de especificaciones de este aparato muestra toda la información de identificación necesaria para realizar pedidos de piezas de recambio. Si vende, regala o deja instalado el aparato al mudarse de casa, asegúrese de pasar este manual, de modo que el nuevo propietario pueda familiarizarse con el aparato y las advertencias de seguridad.

Seguridad

Todo el trabajo de instalación debe llevarse a cabo por una persona bien calificada que siga estrictamente las normativas de construcción locales y estas instrucciones.

- ADVERTENCIA:** Las piezas accesibles pueden calentarse durante el uso. Mantenga a los niños alejados.
- ADVERTENCIA:** Si la puerta o las juntas estuvieran dañadas, el aparato podría dejar de funcionar hasta que se haya reparado. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente para obtener ayuda.
- Durante la instalación no permita que el cable de alimentación entre en contacto con las piezas calientes del aparato.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no está atrapado debajo o dentro del aparato y evite que se dañe.
- No instale el aparato al aire libre, en un lugar húmedo o en una superficie que pueda ser propensa a fugas de agua como debajo o cerca de un fregadero. En el caso de que haya una fuga de agua deje que la máquina se seque de forma natural. No la use y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente para obtener ayuda.
- Deseche el material de embalaje cuidadosamente.
- No utilice pulverizadores inflamables cerca del aparato.
- ADVERTENCIA:** Este aparato lo pueden usar niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia ni conocimientos, si se les ha supervisado o instruido acerca del uso del aparato de una forma segura y comprenden los riesgos a los que están expuestos. Los niños no deben jugar con el aparato.
- Los niños no pueden realizar la limpieza ni el mantenimiento del aparato sin estar supervisados. Mantenga el aparato y su cable de alimentación fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
- Si el cable de alimentación se daña, debe sustituirlo el fabricante, su distribuidor local u otro personal cualificado para evitar daños o lesiones.

- ☑ El aparato no está diseñado para funcionar a través de un temporizador ni de un sistema de control remoto externo.
- ☑ Este aparato es solo para uso doméstico. No utilice este aparato como una fuente de calor.
- ☑ El fabricante se exime de toda responsabilidad por daños personales o materiales que se puedan causar como resultado del uso inadecuado o la instalación incorrecta de este aparato.
- ☑ Antes de conectar el aparato a la fuente de alimentación, compruebe que el voltaje de alimentación y corriente nominal corresponde con la fuente de alimentación que se muestra en la etiqueta del aparato.
- ☑ El cajón calentador solo se puede instalar junto con los aparatos que el fabricante considere adecuados. El fabricante no puede garantizar un funcionamiento sin problemas si el aparato se utiliza en combinación con otros aparatos distintos a los que se consideran adecuados.
- ☑ Al instalar el cajón calentador junto con otros aparatos adecuados, este debe incorporarse encima de una plataforma interna fijada en su espacio de encastre. Asegúrese de que este espacio puede admitir el peso de este y otros aparatos.
- ☑ Cuando encastre el electrodoméstico, es imprescindible seguir las instrucciones proporcionadas en el manual de funcionamiento e instalación suministrados con el aparato.
- ☑ Puede quemarse con la bandeja o la vajilla. Proteja sus manos con soportes o guantes resistentes al calor cuando utilice el aparato. No deje que se mojen o humedezcan, puesto que el calor se transfiere a través del material más rápidamente y puede causarle quemaduras.
- ☑ La parte inferior del cajón se calienta cuando está encendido. Tenga cuidado de no tocarla cuando el cajón esté abierto.
- ☑ No utilice recipientes de plástico ni de aluminio. Se funden a temperaturas altas y podrían provocar un incendio.
- ☑ Utilice únicamente vajilla resistente al calor hecha de vidrio, porcelana, etc.
- ☑ Tenga cuidado cuando lo abra y lo cierre, ya que los líquidos se pueden esparcir y pueden colarse por los conductos. Esto puede provocar que haya un cortocircuito en el aparato.
- ☑ **Peligro de descarga eléctrica.** No intente reparar el aparato usted mismo. En caso de funcionamiento incorrecto, las reparaciones se deben llevar a cabo únicamente por personal cualificado.
- ☑ Para evitar dañar el cable, no lo apriete, doble ni raspe con bordes afilados. Manténgalo alejado de superficies calientes y llamas.
- ☑ Disponga el cable de alimentación de tal forma que no se pueda extraer o tropezar con él. Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños.
- ☑ No utilice el aparato con las manos mojadas o si está sobre suelo mojado.
- ☑ Apague el producto siempre antes de desconectarlo de la alimentación eléctrica.
- ☑ Desconecte el aparato de la fuente de alimentación cuando no lo utilice y antes de limpiarlo.
- ☑ **ADVERTENCIA:** Este aparato se suministra con un cable de alimentación de tres núcleos y debe conectarse directamente a la red mediante una toma omnipolar o bipolar con una separación mínima de 3 mm entre los contactos de cada conector.
- ☑ El fusible debería estar instalado en un lugar donde se pueda acceder fácilmente para que, en caso de emergencia, se pueda desconectar el aparato inmediatamente.
- ☑ El cableado fijo debe estar protegido contra superficies calientes.
- ☑ No utilice un limpiador de vapor.



Instalación

Toda la instalación deberá ser realizada por una persona competente o un electricista cualificado. Antes de conectar la corriente eléctrica asegúrese de que la tensión de la red se corresponde con la indicada en la placa de características técnicas.

Conexión directa

El aparato debe conectarse directamente a la red eléctrica mediante un disyuntor omnipolar con una apertura mínima de tres mm entre los contactos.

El instalador debe garantizar una conexión eléctrica correcta y que cumpla con el esquema de cableado.

El cable no debe quedar doblado ni comprimido.

Compruebe regularmente el enchufe y el cable de alimentación en busca de daños. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por un cable o conjunto especial que podrá adquirir del fabricante o de su distribuidor local.

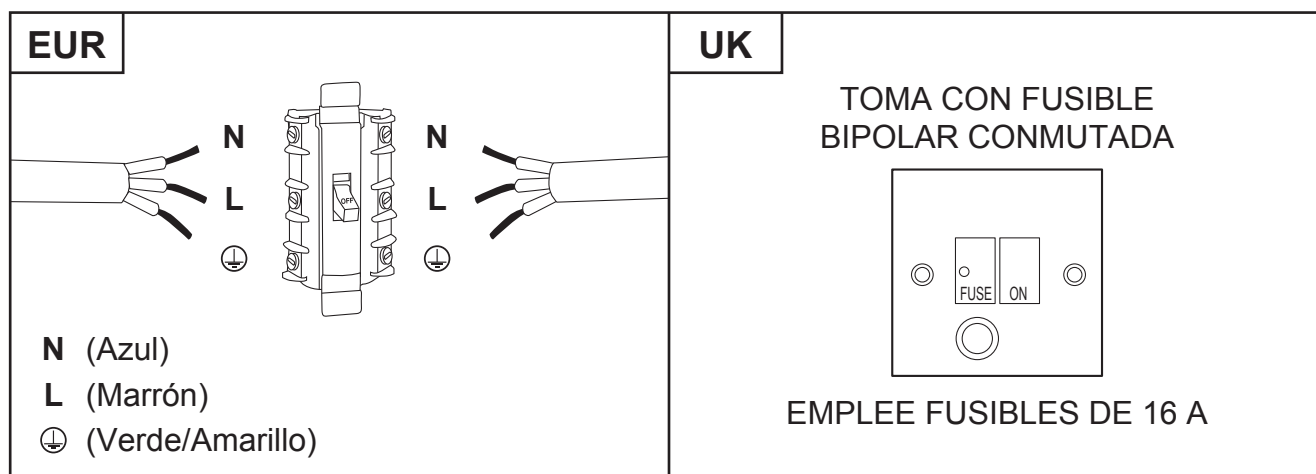
ADVERTENCIA: Este es un dispositivo de Clase I y DEBE conectarse a tierra.

Este aparato se suministra con un cable de alimentación de tres núcleos coloreados como sigue:

Marrón = L o positivo

Azul = N o negativo

Verde y amarillo = E o tierra \oplus



El fusible debe ser de 16 amperios.

Para evitar los riesgos que están siempre presentes al utilizar un aparato eléctrico, es importante que este dispositivo se instale correctamente y lea las instrucciones de seguridad cuidadosamente para evitar un mal uso y riesgos. Conserve este manual para una futura referencia y páselo a cualquier futuro propietario. Después de desembalar el aparato, compruebe que no está dañado. En

caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.

El fabricante se exime de toda responsabilidad por daños personales o materiales que se puedan causar como resultado de la instalación inadecuada o incorrecta del aparato. Las instalaciones eléctricas permanentes deben cumplir con las últimas normas de instalación de su país y para su propia seguridad, deberían realizarlas electricistas o contratistas cualificados.

Datos técnicos

El fabricante se exime de toda responsabilidad por daños personales o materiales que se puedan causar como resultado de la instalación inadecuada o incorrecta del aparato.

Tensión nominal	220-240V~50Hz
Máxima potencia	1000W

Solución de problemas

Preguntas frecuentes	Posible causa	Solución
El aparato no calienta.	El aparato no está bien enchufado en la toma de corriente.	Inserte el enchufe en la toma.
	El fusible principal se ha disparado.	Vuelva a ajustar el interruptor en la caja de fusibles principales (fusible mínimo, consulte la placa de datos). Si, después de reajustar el interruptor en la caja de fusibles principal y encender el aparato de nuevo, sigue sin calentarse, póngase en contacto con un electricista cualificado.
La vajilla no está lo suficientemente caliente.	La función para calentar los platos y la vajilla no está seleccionada.	Seleccione la función correcta.
	El ajuste de temperatura es demasiado bajo.	Seleccione una temperatura más alta.
	Las rejillas de ventilación están tapadas.	Asegúrese de que el aire puede circular libremente.
	No se ha calentado la vajilla durante un tiempo suficiente.	Hay varios factores que pueden afectar el tiempo de calentamiento de la vajilla (consulte "calentar vajilla").
La vajilla está demasiado caliente.	La función para calentar los platos y la vajilla o calentar tazas y vasos no está seleccionada.	Seleccione la función correcta.
	El ajuste de temperatura es demasiado alto.	Seleccione una temperatura más baja.
Se puede oír un ruido cuando se utiliza el cajón.	El ventilador puede causar el ruido, que distribuye el calor en el cajón.	No es un problema.

Garantía comercial

En Cooke and Lewis nos preocupamos por seleccionar materiales de alta calidad y usar técnicas de fabricación que nos permiten crear gamas de productos que aportan diseño y durabilidad. Es por ello, que ofrecemos 24 meses de garantía contra defectos de fabricación en nuestro Cajón calentador.

Este Cajón calentador está garantizado durante 24 meses a partir de la fecha de compra, si se compra en la tienda, o de la fecha de entrega, si se compra por Internet, para uso normal doméstico (no profesional ni comercial). Conforme a esta garantía, solo puede hacer una reclamación previa presentación de su recibo o factura de compra. Conserve su comprobante de compra en un lugar seguro.

La garantía cubre todas las piezas y mano de obra asociadas con la reparación del Cajón calentador si se determina que el defecto se debe a los materiales o la mano de obra en un plazo de 24 meses a partir de la fecha de venta o entrega, sin perjuicio de las exclusiones que se indican a continuación, y siempre que se utilice para los fines para los que se destina y sujeto a la instalación, limpieza, cuidados y mantenimiento conformes con la información contenida en el manual del usuario. Esta garantía no cubre defectos ni daños causados por el desgaste normal del Cajón calentador ni daños que puedan derivarse de un uso indebido, instalación, almacenamiento o montaje defectuosos, negligencia, accidente, modificación del producto, artículos consumibles tales como filtros de carbono y lámparas. La garantía se limita a las piezas reconocidas como defectuosas.

Si el Cajón calentador es defectuoso, lo repararemos. No obstante, si durante el período de garantía, el Cajón calentador sufre un daño irreparable según lo indique un ingeniero aprobado por nuestro agente autorizado, nos reservamos el derecho, a nuestra entera discreción, a cambiar el Cajón calentador por un Cajón calentador de recambio. Si ya no está disponible un Cajón calentador igual, se ofrecerá un Cajón calentador con funciones y especificaciones equivalentes.

Durante la labor de servicio que se lleve a cabo, es posible que debamos retirar el Cajón calentador encastrado de su ubicación. Si el Cajón calentador está pegado, encastrado o alicatado de tal manera que no se pueda extraer, será responsabilidad del cliente o instalador sacar y volver a instalar el Cajón calentador para facilitar la reparación.

Después de haber reparado o sustituido el Cajón calentador, el tiempo restante del periodo de garantía se aplicará al Cajón calentador reparado o sustituido.

Si cualquier persona que no sea el técnico aprobado por nuestro agente autorizado modifica o intenta reparar el Cajón calentador, la garantía quedará anulada. Esta garantía solo se aplica en el país de compra o entrega y no es transferible a otros países. Esta garantía no es transferible a otros productos ni personas. La ley local pertinente será aplicable a esta garantía. Esta garantía es complementaria y no afecta a sus derechos legales relacionados con los productos defectuosos como consumidor.

Las consultas relacionadas con la garantía deberán dirigirse a una tienda afiliada con el distribuidor en el que adquirió el Cajón calentador. Todos los gastos relacionados (transporte, instalación incorrecta), así como cualquier daño directo o indirecto quedan excluidos de la garantía.

Para concertar una llamada de servicio, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente en uno de los siguientes números de teléfono gratuitos. Debe llamar al número del país en el que adquirió el Cajón calentador:

España 800 098 794 spain@kingfisherservice.com

El Distribuidor será responsable de los defectos de conformidad del Cajón calentador según las disposiciones establecidas en los artículos 114 a 124 del Real Decreto Legislativo 1/2007, de fecha 16 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley General de Protección de los Consumidores y Usuarios y otras leyes complementarias.

Distribuidor: Euro Depot España, S.A.U. c/ La Selva, 10 - Edificio Inblau A 1a Planta 08820-EI Prat de Llobregat www.bricodepot.es

Reciclaje y desechos

Los residuos procedentes de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE) no deben desecharse con la basura doméstica.

Por favor recicle cuando existan instalaciones para ello. Consulte con la autoridad gubernamental

local, con los servicios de desechos domésticos o con el distribuidor que le vendió el producto para obtener información sobre su reciclaje.

El símbolo de una papelera tachada en el producto o en su embalaje indica que no se puede tratar como basura doméstica normal. Este producto se debe entregar a un punto de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Asegurarse de que este producto se desecha correctamente, ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud pública que pueden ocurrir si no se recicla de forma adecuada.



PT

Instruções de verificação

Estas instruções são para sua segurança. Leia as seguintes instruções cuidadosamente antes de avançar com a instalação e a utilização deste aparelho.

AVISO: Todo o trabalho de instalação deve ser efetuado por uma pessoa devidamente qualificada, seguindo rigorosamente os regulamentos locais de construção e estas instruções.

Para evitar os riscos que estão sempre presentes quando utiliza um aparelho elétrico, é importante que este aparelho esteja instalado corretamente e que leia as instruções de segurança cuidadosamente para evitar usos indevidos e perigos. Depois de desembalar o aparelho, verifique se não está danificado. Em caso de dúvida, não use o aparelho e entre em contacto com o serviço de atendimento ao cliente através do 800 814 566.

Verificar a embalagem, confirme se tem todas as peças listadas e decida qual a localização adequada para o seu produto. Se este produto tiver vidro, tenha cuidado durante a instalação ou utilização para evitar ferimentos pessoais ou danos no produto. Esta placa de especificações, exibida neste aparelho, apresenta todas as informações de identificação necessárias para encomendar peças de substituição. Se vender o aparelho, oferecê-lo ou deixá-lo ao próximo morador quando mudar de casa. Certifique-se de que entrega este manual, para que o novo proprietário possa familiarizar-se com o aparelho e os respetivos avisos de segurança.

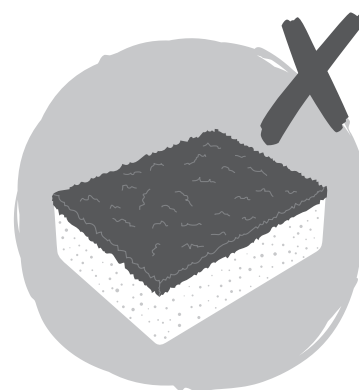
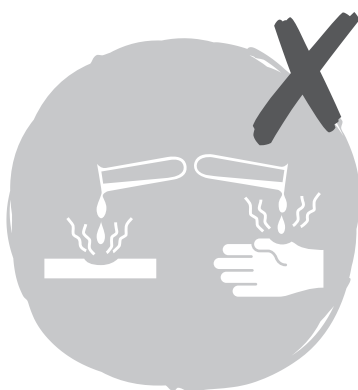
Proteção

Todo o trabalho de instalação deve ser efetuado por uma pessoa devidamente qualificada, seguindo rigorosamente os regulamentos locais de construção e estas instruções.

- AVISO:** As peças acessíveis podem ficar muito quentes durante a utilização. Devem ficar longe do alcance das crianças.
- AVISO:** Se a porta ou o vedante da porta estiverem danificados, o aparelho não pode ser utilizado até ter sido reparado. Entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente para receber aconselhamento.
- Durante a instalação, não permita que o cabo de alimentação entre em contacto com as partes quentes do aparelho.
- Certifique-se de que o cabo de alimentação não fica preso debaixo ou no aparelho e evite danificar o cabo de alimentação.

- ☑ Não instale o equipamento no exterior, numa zona húmida ou numa área propícia a fugas de água, tal como por baixo ou perto de uma unidade de lava-loiça. Na eventualidade de ocorrer uma fuga de água, deixe a unidade secar naturalmente. Não utilize o aparelho e entre em contacto com o serviço de atendimento ao cliente para receber aconselhamento.
- ☑ Descarte o material da embalagem cuidadosamente.
- ☑ Não utilize sprays inflamáveis nas proximidades do aparelho.
- ☑ **AVISO:** Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou que não tenham experiência e conhecimentos, caso tenham supervisão ou recebido instruções sobre a utilização do aparelho em segurança e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho.
- ☑ A limpeza e manutenção não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão. Mantenha o aparelho e o fio de alimentação fora do alcance de crianças com menos de 8 anos de idade.
- ☑ Se o cabo de alimentação se danificar, este tem de ser substituído pelo fabricante, o seu fornecedor de serviços ou por uma pessoa qualificada de modo a evitar perigos ou lesões.
- ☑ O aparelho não se destina a ser operado por meio de um temporizador externo ou sistema de controlo remoto em separado.
- ☑ O aparelho é apenas para uso doméstico. Não utilize este aparelho como fonte de calor.
- ☑ O fabricante está isento de qualquer responsabilidade por danos pessoais ou materiais resultantes da utilização indevida ou instalação incorreta deste aparelho.
- ☑ Antes de ligar o aparelho à fonte de alimentação, verifique se a voltagem da fonte de alimentação e de corrente nominal correspondem aos valores de alimentação detalhados no rótulo de classificação do aparelho.
- ☑ A gaveta aquecida só pode ser aplicada em combinação com os aparelhos referidos pelo fabricante como sendo adequados. O fabricante não pode garantir um funcionamento sem problemas se o aparelho for utilizado em combinação com aparelhos que não tenham sido indicados pelo fabricante como sendo adequados.
- ☑ Ao aplicar a gaveta de aquecimento em combinação com outro aparelho adequado, a gaveta de aquecimento de alimentos tem de ser aplicada por cima de uma prateleira interna fixa na unidade de alojamento. Certifique-se de que a unidade de alojamento consegue suportar o respetivo peso e o peso do outro aparelho.
- ☑ Ao aplicar o aparelho de combinação, é essencial respeitar as instruções contidas nas instruções de funcionamento e instalação, fornecidas com o aparelho de combinação.
- ☑ Pode queimar-se na gaveta quente ou louça. Proteja as suas mãos com pegas ou luvas resistentes ao calor ao utilizar o aparelho. Não as deixe ficar molhadas ou húmidas, uma vez que isso permite que o calor passe mais rapidamente, aumentando o risco de se escaldar ou queimar.
- ☑ A parte inferior da gaveta fica quente quando ligada. Tenha cuidado para não lhe tocar quando a gaveta é aberta.
- ☑ Não utilize recipientes de plástico ou alumínio. Estes derretem a altas temperaturas e podem pegar fogo.
- ☑ Utilize apenas louça resistente ao calor, feita de vidro, porcelana, etc.
- ☑ Tenha cuidado ao abrir e fechar a gaveta carregada para que os líquidos não sejam derramados através dos respiros. Isto pode causar um curto-circuito no aparelho.
- ☑ **Perigo de choque elétrico!** Não tente reparar o aparelho sozinho. Em caso de avaria, as reparações devem ser efetuadas apenas por pessoal qualificado.
- ☑ Para evitar danificar o cabo, não o aperte, dobre ou coloque sob fricção com extremidades afiadas. Mantenha-o afastado de superfícies quentes e chamas.

- ☑ Coloque o cabo de forma a que seja impossível puxá-lo de forma não intencional ou tropeçar no mesmo. Mantenha o aparelho e o respetivo cabo fora do alcance das crianças.
- ☑ Não opere o aparelho com as mãos molhadas ou enquanto estiver sobre um piso molhado.
- ☑ Desligue sempre o aparelho antes de o retirar da fonte de alimentação.
- ☑ Desligue o aparelho da fonte de alimentação quando não estiver a ser utilizado e antes da limpeza.
- ☑ **AVISO:** O aparelho é fornecido com um cabo de alimentação de três núcleos e tem de ser ligado à alimentação elétrica através de um interruptor onipolar ou de dois polos que tenha um intervalo mínimo de 3 mm entre cada conector.
- ☑ A tomada derivada com fusível deve ser instalada num local acessível, para que em caso de emergência o aparelho possa ser desligado da alimentação de forma imediata.
- ☑ A cablagem fixa tem de ser protegida contra superfícies de calor.
- ☑ Não utilize um dispositivo de limpeza a vapor.



Instalação

A instalação tem de ser efetuada por uma pessoa competente ou por um electricista qualificado. Antes de ligar a rede elétrica, certifique-se de que a tensão da rede corresponde à tensão na placa de classificação.

Ligação direta

O aparelho tem de ser ligado diretamente à rede elétrica através de um disjuntor onipolar com uma abertura mínima de 3 mm entre os contactos.

O responsável pela instalação tem de garantir que foi realizada a ligação elétrica correta e que esta está em conformidade com o diagrama da cablagem.

O cabo não pode ser dobrado nem comprimido.

Verifique regularmente se existem danos na tomada e no cabo elétrico. Se o cabo de alimentação estiver danificado, este tem de ser substituído por um conjunto ou cabo especial, disponíveis junto do fabricante ou do respetivo fornecedor de serviços.

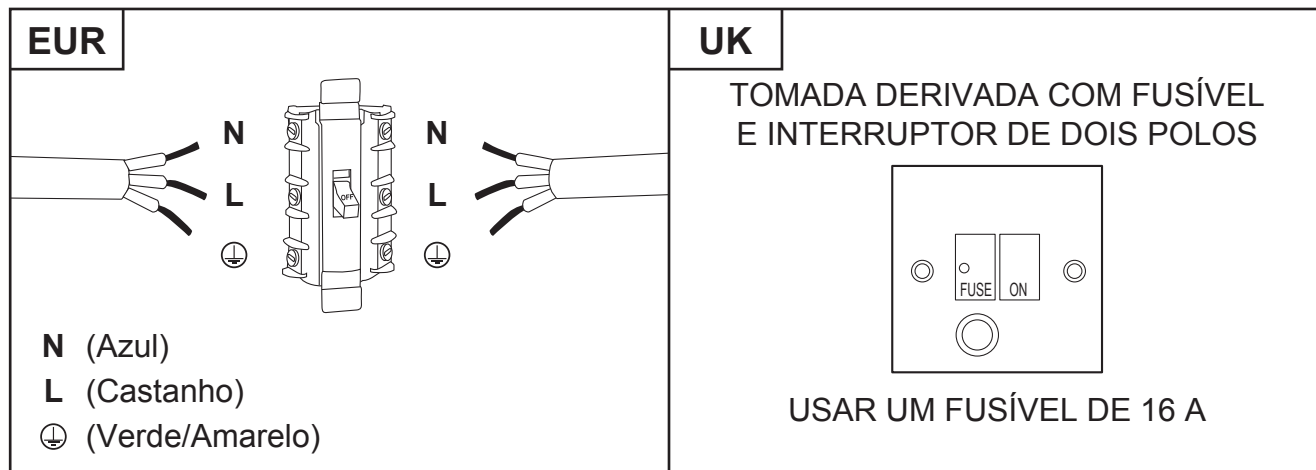
AVISO: este é um aparelho de Classe I e TEM DE estar ligado à terra.

Este aparelho é fornecido com um cabo de 3 núcleos colorido da seguinte forma:

Castanho = L ou ativo

Azul = N ou neutro

Verde e amarelo = E ou terra 



O fusível tem de estar classificado como 16 A.

Para evitar os riscos que estão sempre presentes quando utiliza um aparelho elétrico, é importante que este aparelho esteja instalado corretamente e que leia as instruções de segurança cuidadosamente para evitar usos indevidos e perigos. Guarde este manual de instruções para consulta futura e entregue-o a futuros proprietários. Depois de desembalar o aparelho, verifique se não está danificado. Em caso de dúvida, não use o aparelho e entre em contacto com o serviço de atendimento ao cliente.

O fabricante está isento de qualquer responsabilidade por danos pessoais ou materiais resultantes de uma instalação incorreta ou inadequada do aparelho. Qualquer instalação elétrica permanente deve estar em conformidade com a mais recente regulamentação aplicável a cablagem para o seu país e, para a sua própria segurança, a instalação elétrica deve ser efetuada por um electricista qualificado ou um empreiteiro.

Dados técnicos

O fabricante está isento de qualquer responsabilidade por danos pessoais ou materiais resultantes de uma instalação incorreta ou inadequada do aparelho.

Tensão nominal	220-240V~50Hz
Potência Máxima	1000W

Resolução de problemas

Perguntas mais frequentes	Causa possível	Solução
O aparelho não aquece.	O aparelho não está corretamente conectado e ligado na tomada de alimentação.	Insira a ficha e ligue-o na tomada.
	O fusível principal disparou.	Reponha o disjuntor disparado na caixa de fusíveis da alimentação elétrica (consulte a placa de dados para ver o calibre mínimo do fusível). Se, após a reposição do interruptor disparado na caixa de fusíveis principal e ao ligar o aparelho novamente, o aparelho ainda não aquecer, entre em contacto com um electricista qualificado.

Perguntas mais frequentes	Causa possível	Solução
A louça não está quente o suficiente.	Não está selecionada a função de aquecimento de travessas e pratos.	Selecione a função correta.
	A configuração de temperatura está muito baixa.	Selecione uma temperatura mais elevada.
	Os respiros estão cobertos.	Certifique-se de que o ar circula livremente.
	A louça não esteve a aquecer durante tempo suficiente.	Existem vários fatores que influenciam o tempo de aquecimento da louça (consulte "aquecimento de louças").
A louça está muito quente.	Não está selecionada a função de aquecimento de travessas e pratos ou taças e copos.	Selecione a função correta.
	A configuração de temperatura está muito alta.	Selecione uma temperatura inferior.
Ouve-se um ruído quando a gaveta está a ser utilizada.	O ruído é causado pelo ventilador que distribui uniformemente o calor através da gaveta.	Não se trata de uma avaria.

Garantia comercial

Na Cooke and Lewis empenhamo-nos especialmente na seleção cuidada de materiais de elevada qualidade e utilizamos técnicas de fabrico que nos permitem criar gamas de produtos que incorporam design e durabilidade. Este é o motivo pelo qual disponibilizamos uma garantia de 24 meses que abrange defeitos de fabrico do seu Gaveta de aquecimento.

Este Gaveta de aquecimento dispõe de garantia de 24 meses a partir da data de aquisição, se comprado em loja, ou de entrega, se comprado online, para utilização doméstica normal (não profissional ou comercial). Só pode apresentar uma solicitação ao abrigo desta garantia mediante apresentação do recibo de venda ou da fatura de compra. Guarde o comprovativo de compra num local seguro.

A garantia cobre todos os custos de peças e mão-de-obra associados à reparação do Gaveta de aquecimento, caso sejam detetadas avarias devido a defeitos de material ou de fabrico, dentro de 24 meses após a data de aquisição ou entrega, sujeito às exclusões descritas abaixo e desde que tenha sido usado para os efeitos a que se destina e sujeito a instalação, limpeza, cuidado e manutenção em conformidade com as informações constantes do manual do utilizador. Esta garantia não cobre defeitos e danos causados por desgaste natural do Gaveta de aquecimento, nem danos que possam resultar de utilização, instalação, armazenamento ou montagem incorreta, negligência, acidentes, modificações do produto, itens consumíveis, como filtros de carbono e lâmpadas. A garantia limita-se às peças identificadas como avariadas.

Se o Gaveta de aquecimento apresentar defeitos, iremos proceder à respetiva reparação. Contudo, se, durante o período de garantia, o Gaveta de aquecimento for considerado irreparável por um engenheiro aprovado pelo nosso agente autorizado, reservamo-nos o direito de, a nosso critério, substituir o Gaveta de aquecimento avariado por um Gaveta de aquecimento de substituição. Caso o Gaveta de aquecimento já não se encontre disponível, será disponibilizado um Gaveta de aquecimento alternativo, com funções e especificações equivalentes.

No decurso do trabalho de manutenção efetuado, pode ser necessário retirar o Gaveta de aquecimento da sua posição de montagem. Caso o Gaveta de aquecimento esteja colado,

encastrado ou tenha azulejo, condições que impossibilitam a sua remoção, é da responsabilidade do cliente/técnico de instalação retirar e reinstalar o Gaveta de aquecimento para facilitar a reparação ou substituição.

Depois de o Gaveta de aquecimento ter sido reparado ou substituído, qualquer saldo restante do período de garantia será aplicável ao aparelho reparado ou substituído Gaveta de aquecimento.

No caso de qualquer outra pessoa que não um técnico aprovado pelo nosso agente autorizado modificar ou tentar reparar o Gaveta de aquecimento, a garantia perde a respetiva validade. Esta garantia aplica-se apenas ao país de aquisição ou entrega e não é transferível para qualquer outro país. Esta garantia não é transferível para qualquer outra pessoa ou produto. A esta garantia aplicam-se as leis locais relevantes. Esta garantia complementa e não afeta os seus direitos legais de consumidor relativamente a bens com defeito.

As questões relativas a garantia devem ser esclarecidas junto de uma loja afiliada ao distribuidor onde adquiriu o Gaveta de aquecimento.

Para organizar um serviço de manutenção, entre em contacto com os nossos serviços de atendimento ao cliente através dos seguintes números de ligação gratuita; tem de ligar para o número correspondente ao país onde adquiriu o Gaveta de aquecimento:

Portugal 800 814 566 portugal@kingfisherservice.co.uk

O distribuidor é responsável por quaisquer defeitos de conformidade do Gaveta de aquecimento, de acordo com os termos da lei relativa a garantias (Decreto-Lei N.º 67/2003), corrigido pelo Decreto-Lei N.º 84/2008.

Distribuidor: Brico Depot Portugal SA Rua Castilho, 5 - 1.º esquerdo, sala 13 1250-066 Lisboa www.bricodepot.pt

Reciclagem e eliminação

Os resíduos de produtos elétricos (REEE) não devem ser eliminados com o lixo doméstico.

Recicle nas instalações adequadas, sempre que existentes. Consulte o seu representante local de autoridade governamental, serviços de eliminação de resíduos domésticos ou o revendedor onde o produto foi comprado para obter aconselhamento sobre reciclagem.

O símbolo do caixote do lixo com uma cruz por cima, impresso na embalagem, indica que este produto não pode ser eliminado com o lixo doméstico. Este produto deve ser entregue a um ponto de recolha de equipamento elétrico e eletrónico para reciclagem. Ao garantir que este produto é eliminado corretamente, está a ajudar a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e saúde pública, que poderiam ocorrer caso este produto não fosse tratado devidamente.



Kontrol talimatları

Bu talimatlar sizin güvenliğiniz içindir. Lütfen bu cihazı monte etmeye veya kullanmaya başlamadan önce aşağıdaki talimatları dikkatlice okuyun.

UYARI: Tüm montaj işleri, yerel yapı yönetmeliklerine ve bu talimatlara harfiyen uymak koşuluyla yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır.

Elektrikli cihaz kullanırken her zaman mevcut olan risklerden kaçınmak için bu cihazın doğru şekilde monte edilmesi ve yanlış kullanımdan ve tehlikelerden kaçınmak için güvenlik talimatlarını dikkatli bir şekilde okumanız önemlidir. Cihazın ambalajını açtıktan sonra lütfen zarar görüp görmediğini kontrol edin. Herhangi bir şüpheniz varsa cihazı kullanmayın ve 800 446 321 81 üzerinden Müşteri Hizmetleri ile iletişime geçin.

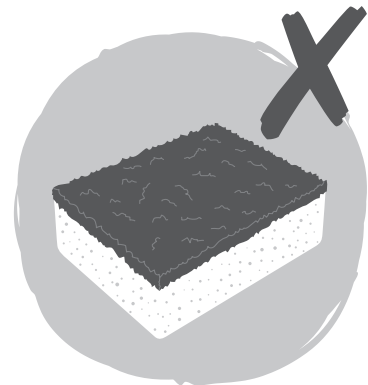
Ambalaj içeriğini kontrol edin ve listelenen parçaların hepsinin elinizde bulunduğundan emin olup ürününüzü yerleştireceğiniz uygun bir yer belirleyin. Bu ürün cam içeriyorsa fiziksel yaralanmayı veya ürünün zarar görmesini engellemek için montaj veya taşıma sırasında lütfen dikkat edin. Bu cihaz üzerinde gösterilen özellik plakasında yedek parça siparişi vermek için gerekli tüm tanımlama bilgileri yer alır. Evden taşınırken bu cihazı satarsanız, birine verirsiniz veya orada bırakırsanız yeni kullanıcının cihazı ve güvenlik uyarılarını öğrenebilmesi için lütfen bu kullanım kılavuzunu da teslim ettiğinizden emin olun.

Emniyet

Tüm montaj işleri, yerel yapı yönetmeliklerine ve bu talimatlara harfiyen uymak koşuluyla yetkili bir kişi tarafından yapılmalıdır.

- UYARI:** Erişilebilir parçalar kullanım sırasında ısınabilir. Çocuklar cihazdan uzak tutulmalıdır.
- UYARI:** Kapak veya kapak contaları hasarlıysa cihaz onarılmaya kadar çalıştırılmamalıdır. Tavsiye almak için Müşteri Hizmetleri ile iletişime geçin.
- Montaj sırasında besleme kablosunun cihazın sıcak parçalarına temas etmesine izin vermeyin.
- Besleme kablosunun cihazın altına veya içine sıkışmadığından emin olun ve besleme kablosunun hasar görmesini engelleyin.
- Cihazı, dış mekanda nemli bir yere veya bir lavabo ünitesinin altı veya yanı gibi su sızıntılarına maruz kalabileceği bir yere monte etmeyin. Bir su sızıntısı olması durumunda makineyi kendi kendine kurumaya bırakın. Cihazı kullanmayın ve tavsiye almak için Müşteri Hizmetleri ile iletişime geçin.
- Lütfen ambalaj malzemesini dikkatli bir şekilde imha edin.
- Yanıcı spreylere cihazın yakınında kullanmayın.
- UYARI:** Bu cihaz, cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına yönelik denetim sağlanıp ilgili talimatların verilmesi ve söz konusu tehlikeleri anlamaları koşuluyla 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşal veya zihinsel becerileri kısıtlı olan ya da gereken deneyime ve bilgi birikimine sahip olmayan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocukların cihazla oynamasına izin verilmemelidir.
- Denetim sağlanmadığı takdirde cihazın temizliği ve bakımı çocuklar tarafından yapılmamalıdır. Cihaza ve cihazın besleme kablosuna 8 yaşından küçük çocukların erişmesini engelleyin.
- Besleme kablosu zarar görmüşse bir tehlikeyi veya yaralanmayı önlemek için bu kablo; üretici, servis sorumlusu veya benzeri yetkili kişiler tarafından değiştirilmelidir.
- Cihaz, harici bir zamanlayıcı veya ayrı uzaktan kumanda sistemi aracılığıyla çalıştırılmaya uygun değildir.
- Cihaz yalnızca evsel kullanıma yöneliktir. Bu cihazı ısı kaynağı olarak kullanmayın.

- ☑ Üretici, bu cihazın yanlış kullanımı veya hatalı montajından kaynaklanabilecek kişisel yaralanmalar veya maddi hasarlar konusunda hiçbir sorumluluk kabul etmez.
- ☑ Cihazı güç kaynağına bağlamadan önce güç kaynağı gerilimi ve akım anma değerinin, cihaz anma değeri etiketinde gösterilen güç kaynağı ayrıntılarıyla uyumlu olup olmadığını kontrol edin.
- ☑ Isıtma çekmecesini yalnızca üretici tarafından uygun olduğu belirtilen cihazlarla birlikte kurulabilir. Cihaz, üretici tarafından uygun olduğu belirtilen cihazlardan farklı cihazlarla birlikte çalıştırılırsa üretici, sorunsuz çalışmayı garanti etmez.
- ☑ Isıtma çekmecesini başka bir uygun cihazla birlikte kurulurken yiyecek ısıtma çekmecesinin, muhafaza ünitesindeki sabit bir ara rafın üzerine monte edilmesi gerekir. Muhafaza ünitesinin kendi ağırlığını ve diğer cihazın ağırlığını kaldırabileceğinden emin olun.
- ☑ Başka cihazlarla birlikte kurulum yaparken bu cihazlarla birlikte verilen çalıştırma ve montaj talimatlarına uymak çok önemlidir.
- ☑ Sıcak çekmece veya tabak nedeniyle kendinizi yakabilirsiniz. Cihazı kullanırken ellerinizi ısıya dayanıklı tutacaklar veya eldivenlerle koruyun. Bunların ıslak veya nemli olmamasına dikkat edin; aksi takdirde ısının malzemeler üzerinden daha hızlı aktarılmasına ve dolayısıyla kendinizi yakmanıza neden olabilir.
- ☑ Çekmecenin alt tarafı açıldığında ısınır. Çekmece açıkken dokunmamaya dikkat edin.
- ☑ Plastik veya alüminyum kaplar kullanmayın. Bunlar yüksek sıcaklıklarda eriyebilir ve alev alabilir.
- ☑ Yalnızca cam, porselen gibi malzemelerden üretilmiş, ısıya dayanıklı tabaklar kullanın.
- ☑ Dolu olan çekmeceyi açarken ve kapatırken sıvıların taşmamasını ve havalandırmalara ulaşmamasını sağlamaya dikkat edin. Bu, cihazın kısa devre yapmasına neden olabilir.
- ☑ **Elektrik çarpabilir!** Cihazı kendiniz tamir etmeye çalışmayın. Arıza oluşması durumunda onarım işlemleri yalnızca yetkili personel tarafından yapılmalıdır.
- ☑ Kablonun hasar görmesini engellemek için kabloyu sıkıştırmayın, bükmeyin veya keskin köşelere sürmeyin. Kabloyu sıcak yüzeylerden ve açık alevlerden uzak tutun.
- ☑ Kabloyu, yanlışlıkla çekmenin veya kabloya takılarak düşmenin mümkün olmayacağı şekilde yerleştirin. Çocukların cihaza ve cihazın kablosuna erişmesini engelleyin.
- ☑ Cihazı ıslak elle veya ıslak bir zeminde dururken çalıştırmayın.
- ☑ Cihazı güç kaynağından ayırmadan önce her zaman kapatın.
- ☑ Cihazı kullanmadığınızda veya temizlemeden önce güç kaynağından ayırın.
- ☑ **UYARI:** Bu cihaz üç ana besleme kablosu ile tedarik edilir ve her bir konektörde minimum 3 mm temas boşluğu olan omnipolar veya çift kutuplu anahtar ile doğrudan güç kaynağına bağlanmalıdır.
- ☑ Acil bir durumda cihazın güç bağlantısını derhal kesebilmek için anahtarlamalı sigorta, kolayca erişilebilir bir yere monte edilmelidir.
- ☑ Sabit kablo tesisatı ısı yüzeylerine karşı korunmalıdır.
- ☑ Buharlı temizleyici kullanılmamalıdır.



Montaj

Montajın tamamı, yetkili bir kişi veya uzman bir elektrik tesisatçısı tarafından yapılmalıdır. Ana güç kaynağını bağlamadan önce ana voltajın, anma değeri plakasındaki voltajla uyumlu olduğundan emin olun.

Doğrudan Bağlantı

Cihaz, omnipolar devre kesici kullanılarak kontaklar arasında minimum 3 mm'lik bir açıklıkla doğrudan ana güç kaynağına bağlanmalıdır.

Montajı yapan kişi, doğru elektrik bağlantısının yapıldığından ve bunun kablo bağlantı şemasına uygun olduğundan emin olmalıdır.

Kablo bükülmemeli veya sıkıştırılmamalıdır.

Elektrik fişinin ve güç kablosunun zarar görüp görmediğini düzenli olarak kontrol edin. Besleme kablosu zarar gördüğünde üreticiden veya servis sorumlusundan temin edilebilecek özel bir kablo veya tertibat ile değiştirilmelidir.

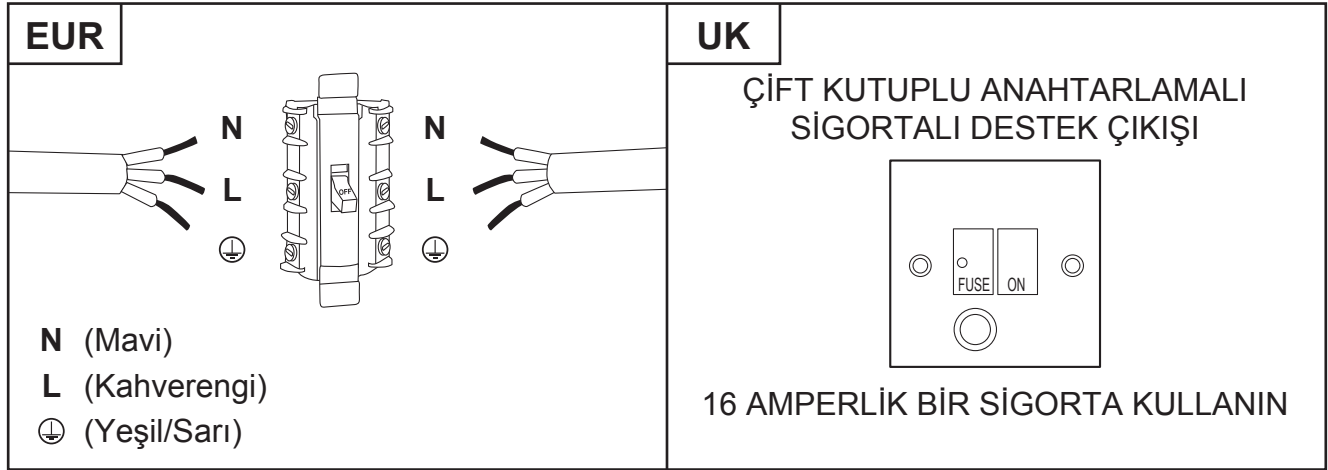
UYARI: Bu bir Sınıf I cihazdır ve TOPRAKLANMAMALIDIR

Bu cihaz aşağıdaki şekilde renkli 3 ana güç kablosu ile tedarik edilir:

Kahverengi = L veya Elektrik Yüklü

Mavi = N veya Yüksüz

Yeşil ve Sarı = E veya Topraklanmış \oplus



Sigorta 16 Amper olmalıdır.

Elektrikli cihaz kullanırken her zaman mevcut olan risklerden kaçınmak için bu cihazın doğru şekilde monte edilmesi ve yanlış kullanımdan ve tehlikelerden kaçınmak için güvenlik talimatlarını dikkatli bir şekilde okumanız önemlidir. Lütfen gelecekte referans olması açısından bu talimat kılavuzunu saklayın ve gelecekteki sahiplerine teslim edin. Cihazın ambalajını açtıktan sonra lütfen zarar görüp görmediğini kontrol edin. Şüpheli olduğunuzda cihazı kullanmayın ve Müşteri Hizmetleri ile iletişime geçin.

Üretici, cihazın yanlış veya hatalı montaj nedeniyle kişilere ve nesnelere gelebilecek zararlar konusunda hiçbir sorumluluk kabul etmez. Tüm kalıcı elektrik tesisatı kurulumları, ülkenizde geçerli olan en son kablo tesisatı yönetmeliklerine uymalıdır ve sizin güvenliğiniz için elektrik tesisatı kurulumunu yetkili bir elektrik tesisatçısı veya yüklenici taraf yapmalıdır.

Teknik veriler

Üretici, cihazın yanlış veya hatalı montaj nedeniyle kişilere ve nesnelere gelebilecek zararlar konusunda hiçbir sorumluluk kabul etmez

Anma Gerilimi	220-240V~50Hz
Maksimum Güç	1000W

Sorun Giderme

SSS	Olası neden	Çözüm
Cihaz ısınmıyor.	Cihaz prize doğru şekilde takılmamış ve ana sokette açık konumda değil.	Fişi takın ve ana soketi açın.
	Ana sigorta atmış.	Ana sigorta kutusundaki anahtarı sıfırlayın (minimum sigorta anma değeri için veri plakasına bakın). Ana sigorta kutusundaki anahtarı sıfırlayıp cihazı tekrar açtıktan sonra cihaz ısınmazsa yetkili bir teknisyenle iletişime geçin.
Tabak yeterince sıcak değil.	Tabakları ve yemekleri ısıtma işlevi seçilmemiş.	Doğru işlevi seçin.
	Sıcaklık ayarı çok düşük.	Daha yüksek bir sıcaklık seçin.
	Havalandırmaların üzeri kapanmış.	Havanın serbestçe dolaştığından emin olun.
	Tabağın yeterince uzun bir süre ısıtılmasına izin verilmiyor.	Tabağın ısınma süresini etkileyen çeşitli faktörler vardır ("tabakları ısıtma" bölümüne bakın).
Tabak çok sıcak.	Tabakları ve yemekleri ısıtma veya fincanları ve bardakları ısıtma işlevi seçilmemiş.	Doğru işlevi seçin.
	Sıcaklık ayarı çok yüksek.	Daha düşük bir sıcaklık seçin.
Çekmece kullanılırken bir ses duyulabilir.	Sesin nedeni, sıcaklığın çekmecedeeşit şekilde dağılmasını sağlayan fandır.	Bu bir arıza değildir.

Ticari Garanti

Cooke and Lewis markası için yüksek kaliteli malzemeler seçmeye ve tasarımı ve dayanıklılığı bir arada sunan ürün yelpazeleri oluşturmamızı sağlayan üretim tekniklerini kullanmaya özen gösteririz. Bu nedenle Sıcak Tutma Çekmecesini ürününde karşılaşılabilecek üretim kusurları için 24 aylık garanti sunarız.

Bu Sıcak Tutma Çekmecesini ürünü, normal (profesyonel veya ticari olmayan) evsel kullanım amacıyla mağazadan veya çevrimiçi olarak satın alım tarihinden itibaren 24 ay garanti kapsamındadır. Bu garanti kapsamında yalnızca satış makbuzunuzu veya faturanızı sunmanız şartıyla şikayette bulunabilirsiniz. Lütfen ürünü satın aldıgınıza dair kanıtı güvenli bir yerde muhafaza edin.

Bu garanti, aşağıdaki istisnalar hariç olmak üzere ve kullanım kılavuzunda yer alan bilgiler uyarınca amacına uygun kullanılmış ve montaja, temizliğe ve bakıma tabi tutulmuş olması şartıyla Sıcak Tutma Çekmecesini ürününün satın alma veya teslim tarihinden itibaren 24 ay içinde arızalı malzeme sebebiyle veya işçilik bakımından kusurlu bulunması halinde onarıma ilişkin tüm parça ve işçilik

maliyetlerini kapsar. Bu garanti, Sıcak Tutma Çekmecesı ürününün normal aşınma ve yıpranması sebebiyle ortaya çıkabilecek kusur ve hasarları, uygunsuz kullanım, yanlış kurulum, depolama veya montaj, ihmalkarlık, kaza, ürün modifikasyonu, karbon filtreler ve ampuller gibi sarf malzemeleri sebebiyle oluşabilecek hasarları. Garanti, sadece kusurlu olduğu kabul edilen parçalarla sınırlıdır.

Sıcak Tutma Çekmecesı ürününün kusurlu olması halinde onarımı tarafımızca gerçekleştirilir. Ancak, garanti süresi içinde Sıcak Tutma Çekmecesı ürününün yetkili bir temsilcimizin onayladığı mühendis tarafından onarılamaz durumda olduğuna kanaat getirilmesi durumunda kendi takdirimize bağlı olarak kusurlu Sıcak Tutma Çekmecesı ürününü Sıcak Tutma Çekmecesı ürünüle değiştirme hakkımızı saklı tutarız. Aynı Sıcak Tutma Çekmecesı ürünü artık mevcut değilse eşdeğer işlevlere ve teknik özelliklere sahip alternatif bir Sıcak Tutma Çekmecesı ürünü sunulur.

Servis işlemi sırasında ankastre Sıcak Tutma Çekmecesı ürününün takıldığı yerden sökülmesi gerekebilir. Sıcak Tutma Çekmecesı ürünü sökülemez şekilde yapıştırılmış, harçla doldurulmuş veya fayansla kaplanmışsa onarımı veya değişimi kolaylaştırmak için Sıcak Tutma Çekmecesı ürününü sökme ve yeniden monte etme sorumluluğu müşteriye/montaj ustasına aittir.

Sıcak Tutma Çekmecesı ürünü onarıldıktan veya değiştirildikten sonra garanti süresinin kalanı, onarılan veya değiştirilen Sıcak Tutma Çekmecesı ürünü için geçerli olur.

Yetkili temsilcimizin onayladığı mühendis dışında herhangi bir kişi Sıcak Tutma Çekmecesı ürününü değiştirir veya onarmaya çalışırsa garanti geçersiz olur. Bu garanti yalnızca ürünün satın alındığı veya teslim edildiği ülke için geçerlidir ve başka ülkelere aktarılamaz. Bu garanti, başka bir kişiye veya ürüne aktarılamaz. Bu garanti için ilgili yerel kanunlar geçerlidir. Bu garanti, bir tüketici olarak arızalı mallara ilişkin temel haklarınıza ilave olarak verilir ve bu temel haklarınızı etkilemez.

Garantiye ilişkin sorular, Sıcak Tutma Çekmecesı ürününü satın aldığınız distribütörün ilişkili olduğu mağazaya yönlendirilmelidir.

Bir servis çağrısı planlamak için lütfen aşağıdaki Ücretsiz numaralardan Sıcak Tutma Çekmecesı ürününü satın aldığınız ülkeye ait olanı bularak müşteri hizmetlerimizle iletişime geçin:

Türkiye 800 446 321 81 turkey@kingfisherservice.com

Distribütör: KOÇTAŞ YAPI MARKETLERİ TİC. A.. Taşdelen Mah. Sırrı Çelik Bulvarı No: 5 34788 Taşdelen/Çekmeköy/İSTANBUL Tel: +90 216 4300300 Faks: +90 216 4844313 www.koctas.com.tr

Geri dönüşüm ve imha etme

Atık elektrikli ürünler (WEEE), evsel atıklarla birlikte imha edilmemelidir.

Olanakların mevcut olduğu durumlarda lütfen geri dönüşümden geçirin. Geri dönüşüm tavsiyesi almak için yerel resmi kuruma, evsel atık imha etme servislerine veya ürünü satın aldığınız bayiye başvurun.

Ürünün veya ambalajının üzerindeki konteyner sembolü, bu ürünün normal evsel atıklarla aynı şekilde imha edilemeyeceğini gösterir. Bu ürün, geri dönüştürülmek üzere elektrikli ve elektronik ekipman toplama noktasına teslim edilmelidir. Bu ürünün doğru şekilde imha edilmesini sağlayarak ürünün yanlış imha edilmesi sonucunda çevrede ve kamu sağlığında oluşabilecek olası olumsuz etkileri engellemeye yardımcı olacaksınız.



Kingfisher International Products Limited,
3 Sheldon Square, London, W2 6PX,
United Kingdom

EN Distributor:

B&Q plc, Chandlers Ford, Hants,
SO53 3LE United Kingdom www.diy.com

SFD Limited, Trade House, Mead Avenue,
Yeovil, BA22 8RT, United Kingdom

**Manufacturer, Fabricant, Hersteller,
Producator, Fabricante:**

Kingfisher International Products Limited,
3 Sheldon Square, London, W2 6PX,
United Kingdom

FR Distributeur:

Castorama France C.S. 50101
Templemars 59637 Wattignies CEDEX
www.castorama.fr

BRICO DÉPÔT 30-32 rue de la Tourelle
91310 Longpont-sur-Orge France
www.bricodepot.com

PL Dystrybutor:

Castorama Polska Sp. z o.o.
ul. Krakowiaków 78, 02-255 Warszawa
www.castorama.pl

DE Screwfix Direct Limited Mühlheimer
Straße 15363075 Offenbach/Main
www.screwfix.de

RUS Импортёр:

ООО "Касторама РУС" Дербеневская
наб., дом 7, стр 8 Россия, Москва,
115114
www.castorama.ru

Изготовитель для России:

№ 6 Юньань роуд, городской округ
Бэйцзяо, район Шуньдэ, город Фошань,
провинция Гуандун, Китай

RO Distribuitor:

SC Bricostore România SA Calea Giulești
1-3, Sector 6, București România
www.bricodepot.ro

ES Distribuidor:

Euro Depot España, S.A.U. c/ La Selva,
10 - Edificio Inblau A 1a Planta 08820-El
Prat de Llobregat www.bricodepot.es

PT Distribuidor:

Brico Depot Portugal SA Rua Castilho,
5 - 1 esquerdo, sala 13 1250-066 Lisboa
www.bricodepot.pt

TR İthalatçı Firma:

KOÇTAŞ YAPI MARKETLERİ TİC. A.Ş.
Taşdelen Mah. Sırrı Çelik Bulvarı No:5
34788 Taşdelen/Çekmeköy/İSTANBUL
Tel: +90 216 4300300
Faks: +90 216 4844313
www.koctas.com.tr

Yetkili servis istasyonları ve yedek parça
temini için aşağıda yer alan Koçtaş Müşteri
Hattı ve Koçtaş Genel Müdürlük irtibat
bilgilerinden faydalanınız.

KOÇTAŞ MÜŞTERİ HİZMETLERİ
0850 209 50 50

